



TIMOR-LESTE EM NÚMEROS

TIMOR-LESTE IN FIGURES

2017



Título

Title

Timor-Leste em Números, 2017

Timor-Leste in Figures, 2017

Editor

Silvino Lopes

Helder Henriques Mendes

Luis Soares

Alsindo Martins

Francisco Crisanto

Maria de Fátima Pereira Mesquita

Senorina da Costa

Eva Fernandes

Teresinha de Araujo

Helena Gastao Pereira

Francisca Xavier da Costa

Direção Geral de Estatística

Rua de Caicoli, PO Box 10

Dili, Timor-Leste

Director Geral de Estatística

General Directorate of Statistics

Elias dos Santos Ferreira, L.Ec., MM

Desenho e Composição

Designed & Composed by

Silvino Lopes

Helder Henriques Mendes

Lourenço Soares

Ricardo da Cruz Santos

Impressão

Printing by

Sylvia Dili

Dili, Timor-Leste



www.statistics.gov.tl

Sr. Silvino Lopes

Director Nacional Sistema e Relatório

No. Telp: + 670 77305916

Direção Geral de Estatística

Rua de Caicoli, Dili, PO Box 10

Telefone: +670 3311348

email: www.statistics.gov.tl



Índice

Índice	iii
Prefácio	iv
Glossário	vi
1. TERRITÓRIO	
1.1. Geografia	2
1.2. Estrutura Administrativa	3
1.3. Clima	9
2. DEMOGRAFIA E SOCIEDADE	
2.1. População	14
2.2. Migração	22
2.3. Educação	29
2.4. Saúde	40
2.5. Protecção Social	49
2.6. Mercado de Trabalho	55
2.7. Administração Pública	57
2.8. Justiça	
	60
2.9. Participação Política	61
3. ECONOMIA	
3.1. Preços	63
3.2. Finanças Públicas	64
3.3. Agricultura	65
3.4. Electricidade e Água Pótavel	69
3.5. Construção	70
3.6. Transportes	71
3.7. Comunicações	75
3.8. Estabelecimentos Hoteleiros	78
3.9. Comércio Internacional	80
3.10. Balanço de Pagamentos	87

Contents

Contents	iii
Preface	v
Glossary	vi
I. TERRITORY	
1.1. Geography	2
1.2. Administrative Structure	3
1.3. Climate	9
II. DEMOGRAPHY AND SOCIETY	
2.1. Population	14
2.2. Migration	22
2.2. Education	29
2.3. Health	40
2.4. Social Protection	49
2.5. Labour Market	55
2.6. Public Administration	57
2.7. Justice	60
2.8. Political Participation	61
III. ECONOMY	
3.1. Prices	63
3.2. Government Finances	64
3.3. Agriculture	65
3.4. Electricity and Clean Water	69
3.5. Construction	70
3.6. Transports	71
3.7. Communications	75
3.8. Hotel Establishments	78
3.9. International Trade	80
3.10. Balance Of Payment	87



Prefácio

A Direção Geral de Estatística (DGE) tem o prazer de apresentar pelo 8º edição consecutivo a publicação “Timor-Leste em Números”, este ano com informação estatística anual até 2017.

A estrutura desta edição é igual à do ano passado, estando a informação dividida em três capítulos: território, demografia e sociedade, e economia. A presente edição contém, no entanto, mais informação estatística, o que reflecte o desenvolvimento gradual da actividade estatística no nosso país, quer em termos de novos inquéritos realizados, quer no que respeita ao melhor aproveitamento dos dados administrativos na posse da administração pública.

No capítulo dedicado à demografia e sociedade incluímos alguns dados do 3º Inquérito Demográfico e de Saúde, levado a cabo pela DGE, em parceria com o Ministério da Saúde, entre Setembro de 2016 e Dezembro de 2016. Os sectores da educação e da saúde apresentam mais informação, fruto da melhoria dos sistemas de gestão da informação dos respectivos Ministérios.

O Censo 2015 fornecerá uma série de indicadores demográficos, sociais e também económicos do maior importância para o conhecimento da realidade nacional. Os dados resultantes do Censo ajudarão as autoridades nacionais a melhor avaliar o impacto das políticas de desenvolvimento nacional em curso, a identificar novas necessidades e a planear intervenções futuras. O Censo disponibilizará muitos dos indicadores necessários à monitorização da implementação dos Metas de desenvolvimento sustentável em Timor-Leste.

Reforçamos os laços e a coordenação estatística com outros Ministérios, que connosco colaboram regularmente, permitindo a realização desta publicação, bem como do folheto “Indicadores Estatísticos Trimestrais”.

Esperamos que os dados agora apresentados se revelem úteis aos nossos utilizadores. Continuaremos empenhados em melhorar a informação estatística que produzimos e divulgamos. Todos os comentários e sugestões serão para nós bem-vindos.

Agradecemos a todos os que connosco colaboraram, entidades públicas, privadas e famílias, respondendo aos nossos pedidos de informação. Só com a colaboração de todos, respondendo prontamente e com veracidade à DGE, nos é possível produzir estatísticas oficiais de qualidade, relevantes e oportunas, necessárias ao conhecimento e progresso do nosso país.

Dili, Outubro de 2017



Elias dos Santos Ferreira, L.Ec., MM
Director Geral



Preface

The General Directorate of Statistics (GDS) is pleased to present, for the 8th consecutive year, the publication “Timor-Leste in Figures”, containing annual statistical information up to 2017.

We have followed the same structure of the last year publication, being the information arranged into three main chapters: territory, demography and society, and economy. However, this year’s edition contains further statistical information, which reflects the gradual development of the statistical activity in our country, through the implementation of new surveys but also through a better use of administrative data for statistical purposes.

The chapter on demography and society includes some data of the 3rd Demographic and Health Survey, carried out by the GDS in partnership with the Ministry of Health, between September 2016 and December 2016. The education and health sectors also present more statistical information, which reflects the improvement of the information management systems of the respective Ministries.

The 2015 Census provide a set of demographic, social and also economic indicators of the utmost importance for the knowledge of our country. The results of the Census help the national authorities to better evaluate the impact of the national development policies being implemented, to identify new needs and to plan future interventions, for the benefit of the Timorese people. The Census also provide many of the indicators needed to monitor and evaluate the implementation of the Sustainable Development Goals in Timor-Leste.

The GDS has strengthened the relations and the statistical co-ordination with other ministries that regularly provide data to us, allowing the production of this publication, as well as the production of the leaflet “Quarterly Statistical Indicators”.

We hope that the statistical data in this publication are useful to our users. We are fully committed in the improvement of the statistical information that we release to the public. All comments and suggestions are most welcome.

The GDS is thankful for the co-operation of all, public and private entities and households, answering to our requests of information. We rely on the prompt and frank collaboration of all the respondents for the production and dissemination of relevant, timely and quality official statistics, essential to the knowledge and progress of our Nation.

Dili, October 2017

Elias dos Santos Ferreira, L.Ec., MM
General Director



Glossário

Glossary

Sinais Convencionais e Unidades de Medida

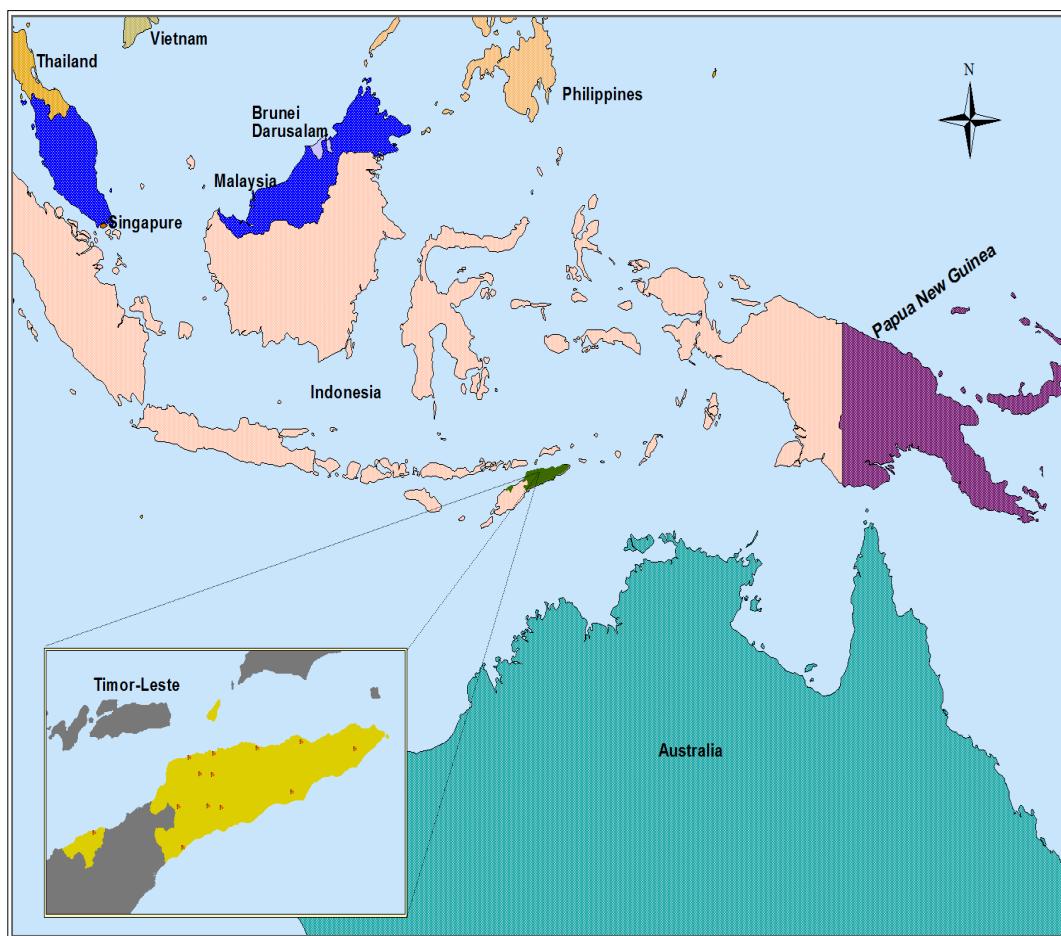
não disponível	X	not available
número	Nº	number
milhares	10 ³	thousands
percentagem	%	percentage
dólar dos Estados Unidos da América	USD	United States Dollar
milímetro	mm	millimeter
metro	m	meter
metro quadrado	m ²	square meter
quilómetro	km	kilometer
quilómetro quadrado	km ²	square kilometer
quilómetro por hora	km/h	kilometer per hour
grau centígrado	°C	centigrade degree
habitante	Hab/Inhab	Inhabitant
quilowatt hora	KWh	kilowatt hour
quilómetro quadrado	Sq.Km	square kilometer

Conventional Signs & Units of Measurement



I. TERRITÓRIO TERRITORY

Timor-Leste no Mundo Timor-Leste in the World



Fonte/Source: Direção Geral de Estatística /General Directorate of Statistics



1. 1. Geografia Geography

TIMOR-LESTE

	Unidade Unit	Factos Facts	
População projecção 2017	Nº	1,241,506	Population projection 2017
Densidade populacional (2017)	Hab/km ² Inhab/km ²	83.0	Population density (2017)
Área	km ²	14,954.44	Area
Perímetro total	km	1,043	Total perimeter
Perímetro da linha de costa	km	783	Coastline perimeter
Comprimento máximo: Norte-Sul	km	149	Maximum length: North-South
Comprimento máximo: Leste-Oeste	km	364	Maximum length: East-West
Altitude máxima	m	2,960 (Ramelau)	Highest natural point
Ribeira mais longa	km	80 (Lacló)	Longest river

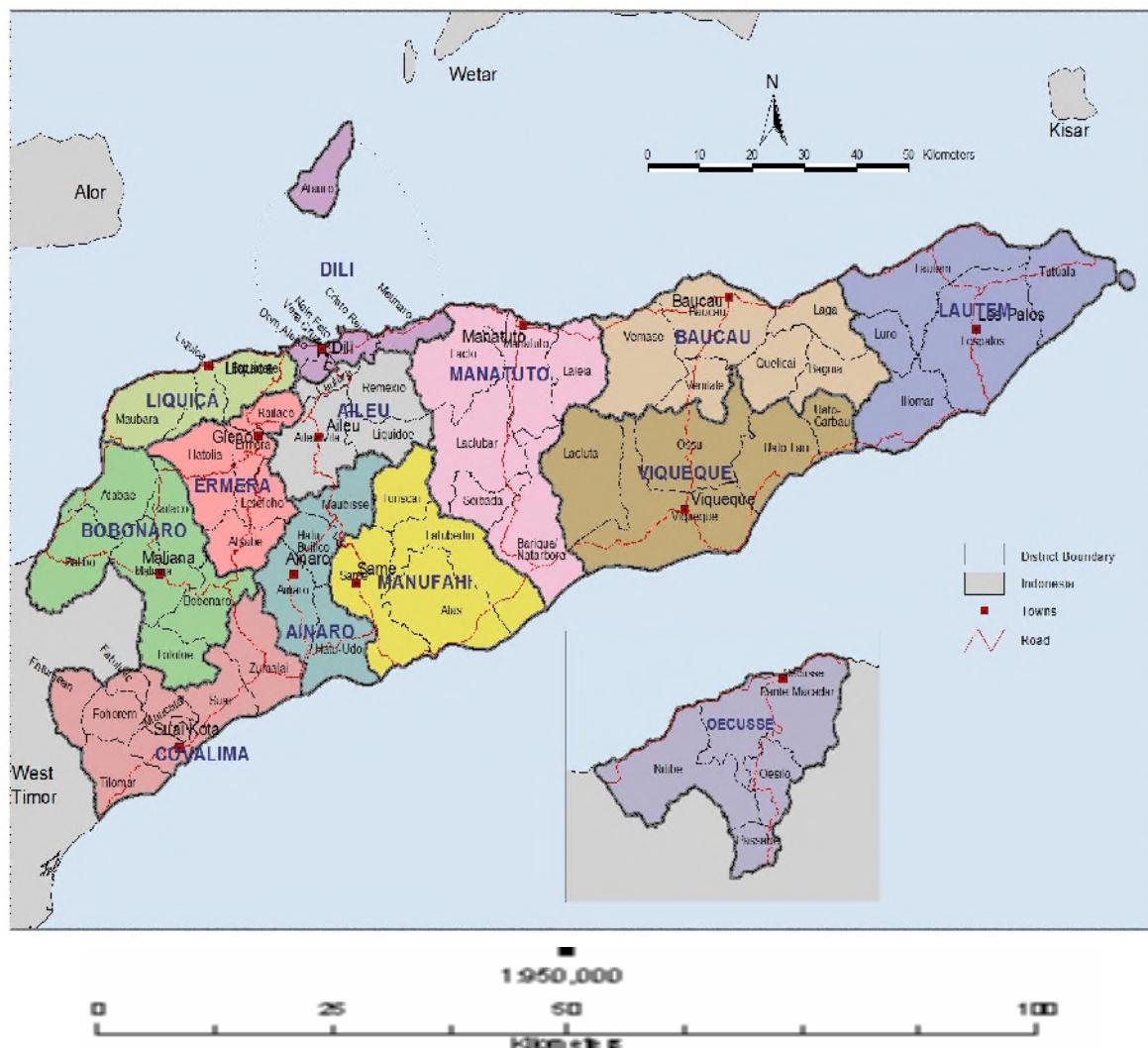
Fontes/Sources: “Direção Nacional de Terras e Propriedades e Serviços Cadastrais/National Directorate of Land and Property and Cadastral Services”

“Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics
Atlas de Timor-Leste, GERTiL”



1.2. Estrutura Administrativa de Timor-Leste

Administrative Structure of Timor-Leste



Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

1.2.1. Estrutura administrativa Administrative structure

Municípios	Posto Administrativo	Sucos	Aldeias
Aileu	4	33	139
Ainaro	4	21	131
Baucau	6	59	281
Bobonaro	6	50	194
Covalima	7	30	148
Dili	6	36	241
Ermera	5	52	277
Lautem	5	34	151
Liquiça	3	23	134
Manatuto	6	31	103
Manufahi	4	29	137
Oecusse	4	18	63
Viqueque	5	36	234
Total	65	452	2,233
Municipalities	Sub-Municipalities	Vilages	Sub-Vilages

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

1.2.2. Área por Municípios em Timor-Leste Area by Municipalities in Timor-Leste

Municípios	Área in Sq.Km	Percentagem
Aileu	676.02	4.52
Ainaro	869.8	5.82
Baucau	1,507.96	10.08
Bobonaro	1,380.82	9.23
Covalima	1,206.66	8.07
Dili	368.12	2.46
Ermera	770.83	5.15
Lautem	1,813.11	12.12
Liquiça	550.95	3.68
Manatuto	1,785.96	11.94
Manufahi	1,326.60	8.87
Oecusse	817.23	5.46
Viqueque	1,880.39	12.57
Timor - Leste	14,954.44	100
Municipalities	Area in Sq.Km	Percentage

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

1.2.3. Área por Posto Administrativos de Timor-Leste Area by sub - Municipalities in Timor-Leste

Municípios	Posto Administrativos	Área in Sq.km	Percentagem
TIMOR-LESTE		14,954.44	
Aileu	Aileu Vila Laulara Liquidoe Remexio	676.02 251.48 60.87 151.58 212.09	100 37.2 9 22.42 31.37
Ainaro	Ainaro Hatu-Builico Hatu-Udo Maubisse	869.8 235.94 129.88 243.01 260.97	100 27.13 14.93 27.94 30
Baucau	Baguia Baucau Laga Quelicai Vemase Venilale	1,507.96 213.99 369.53 191.99 206.46 374.62 151.37	100 14.19 24.51 12.73 13.69 24.84 10.04
Bobonaro	Atabae Bobonaro Balibo Cailaco Lolotoe Maliana	1,380.82 252.8 217.12 297.08 205.17 169.31 239.35	100 18.31 15.72 21.51 14.86 12.26 17.33
Covalima	Fohorem Fatululic Fatumean Maukatar Tilomar Suai Zumalai	1,206.66 132.8 45.72 132.6 114.56 194.64 302.6 283.74	100 11.01 3.79 10.99 9.49 16.13 25.08 23.51
Municipalities	Sub-Municipalities	Area in Sq.Km	Percentages

*Continuação 1.2.3
Continued 1.2.3*

*Continuação 1.2.3
Continued 1.2.3*

Municípios	Posto Administrativos	Área in Sq.km	Percentagem
Dili		368.12	100
	Atauro	140.5	38.17
	Cristo Rei	65.33	17.75
	Dom Aleixo	33.12	9
	Metinaro	91.24	24.79
	Nain Feto	5.15	1.4
	Vera Cruz	32.77	8.9
Ermera		770.83	100
	Atsabe	167.9	21.78
	Ermera	93.68	12.15
	Hatolia	274.42	35.6
	Letefoho	129.09	16.75
	Railaco	105.73	13.72
Lautem		1,813.11	100
	Iliomar	302.17	16.67
	Lautem	448.38	24.73
	Lospalos	623.93	34.41
	Luro	128.28	7.08
	Tutuala	310.36	17.12
Liquiça		550.95	100
	Bazartete	187.53	34.04
	Liquiça	98.58	17.89
	Maubara	264.84	48.7
Manatuto		1,785.96	17.12
	Barique/Natarbora	397.4	22.25
	Laclo	368.74	20.65
	Laclubar	392	21.95
	Laleia	226.09	12.66
	Manatuto	271.38	15.2
	Soibada	130.34	7.3
Municipalities	Sub-Municipalities	Area in Sq.Km	Percentages

Municípios	Posto Administrativos	Área in Sq.km	Percentagem
Manufahi		1,326.60	100
	Alas	406.96	30.68
	Fatuberliu	375.92	28.34
	Same	355.28	26.78
	Turiscai	188.44	14.2
Oecusse		817.23	100
	Nitibe	301.72	36.92
	Oesilo	97.37	11.91
	Pante Macasar	357.3	43.72
	Passabe	60.84	7.44
Viqueque		1,880.39	100
	Lacluta	416.54	22.15
	Ossu	427.17	22.72
	Uatucarbau	131.66	7
	Viqueque	610.9	32.49
	Watulari	294.13	15.64
Municipalities	Sub-Municipalities	Area in Sq.Km	Percentages

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

1.2.4. Distância entre a Cidade Municipios Distance Among Municipalities Town

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/*General Directorate of Statistics*



1.3. Clima

Climate

1.3.1. Temperatura média anual e precipitação anual em Dili em 2012 até 2017

Average annual temperature and annual precipitation in Dili in 2012 to 2017

Municipio	Diskripção	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Description
Dili	Temperatura Media Annual (°C)	29	29.1	29	29	29.8	29.4	Annual Averages Temperatue (°C)
	Precipitação Total Annual (mm)	739.3	244.4	703.3	646.6	803.2	738.2	Total Annual Precipitation (mm)
Baucau	Temperatura Media Annual (°C)	29	29.1	29	29	29.5	25.9	Annual Averages Temperatue (°C)
	Precipitação Total Annual (mm)	1,293.1	297.7	595	783.2	183.6	816.8	Total Annual Precipitation (mm)
Oecusse	Temperatura Media Annual (°C)	-	-	-	28.2	29.5	29.3	Annual Averages Temperatue (°C)
	Precipitação Total Annual (mm)	-	-	-	162.5	503.6	1,144	Total Annual Precipitation (mm)
Municipalities	Diskripção	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Description

Fonte/Source: Agência de Metereologia, Aeroporto de Dili e Baucau /Meteorology Agency, Dili , Baucau and Oecusse Airport

Observações: Dados apenas da estação metereológica do aeroporto de Dili, Baucau e Oecusse, visto as outras um estações (Covalima) não estarem operacionais.

Remarks: Data only from the Dili, Baucau and Oecusse airport meteorology agency as the other one (Covalima) are not operational yet.

1.3.2. O Média Clima Mensal em Dili, 2017

Mean Monthly Climates Average in Dili , 2017

Meses/Months	Mean Temperature/ Temperatura Média (°C)		Humidade/ Humidity (%)	Precipitação e Média Relativa Chuva/ Precipitation and Mean Relative Rain Day		Velocidade do Vento/Velocity of the Wind (km/hours)	Preço Atmosferica/ Atmosphere Pressure (Mb)
	Média/Mean	Maximo/ Maximum (°C)	Minimo/ Minimum (°C)	Precipitação/ Precipitation (Milimeter)	Tempo Chuva/ Rain Day		
Janeiro/January	29.8	32.6	23.2	72	70	12	15
Fevereiro/February	29.6	32.1	21.6	71	39	12	14
Março/March	29.3	32	22.7	74	57.5	15	13
Abri/April	29.6	32.1	22.6	70	68	11	11
Maio/May	29.8	32.6	21.9	66	22.4	7	13
Junho/June	28.7	31.5	21.1	65	3.8	4	13
Julho/July	28.4	31.1	20.1	67	73.2	6	13
Agosto/August	28.6	31.5	19.2	61	0	0	15
Setembro/September	29.2	31.7	20	63	0	0	14
Outubro/October	30.4	32.6	21.2	65	10.9	4	12
Novembro/November	30.2	32.7	21.8	69	271.5	13	11
Decembro/December	29.3	31.9	22.2	74	121.9	14	11
Total Média/Mean	29.4	32	21.5	68	61.5	98	13
							1008.9

Fonte/Source: Agencia Meteorologia e Geofísica, Aeroporto Comoro/
Meteorology and Geophysyc, Airport Comoro, Dili

1.3.3. O Média Clima Mensal em Baucau, 2017

Mean Monthly Climates Average in Baucau, 2017

Meses/Months	Mean Temperature/ Temperatura Média (°C)		Humidade/ Humidity (%)	Precipitação e Média Relativa Chuva/ Precipitation and Mean Relative Rain Day		Velocidade do Vento/Velocity of the Wind (km/hours)	Preço At- mosferica/ Atmosphere Pressure (Mb)
	Média/Mean	Maximo/ Maximum (°C)	Minimo/ Minimum (°C)	Precipitação/ Precipitation (Milimeter)	Tempo Chuva/ Rain Day		
Janeiro/January	25.5	27.9	17.9	86	790.8	16	7
Fevereiro/February	25.3	27.4	17.4	86	709.9	19	7
Março/March	25.4	27.7	17.3	87	787	27	5
Abri/April	25.9	25.9	28.3	81	277.8	14	4
Maio/May	26.3	26.3	28.5	72	816.4	3	7
Junho/June	24.8	24.8	27	72	744.6	5	9
Julho/July	25.3	25.3	27.4	69	785.7	8	8
Agosto/August	26.4	29.9	15.7	59	817.7	0	9
Setembro/September	27.3	30.1	15.7	60	820.1	0	8
Outubro/October	27.6	27.6	30.5	67	855.9	3	6
Novembro/November	26.7	26.7	29.5	77	899.6	18	5
Decembro/December	26.3	28.7	17.5	82	816.8	18	4
Total Média/Mean	26.1	27.4	22.7	74.8	760.2	131	7

Fonte/Source: Agencia Meteorologia e Geofísica, Aeroporto Baucau/
Meteorology and Geophysyc, Airport Baucau

1.3.4. O Média Clima Mensal em Oecusse, 2017

Mean Monthly Climates Average in Oecusse, 2017

Meses/Months	Mean Temperature/ Temperatura Média (°C)		Humidade/ Humidity (%)	Precipitação e Média Relativa Chuva/ Precipitation and Mean Relative Rain Day		Velocidade do Vento/Velocity of the Wind (km/hours)	Preço At- mosferica/ Atmosphere Pressure (Mb)
	Média/Mean	Maximo/ Maximum (°C)	Minimo/ Minimum (°C)	Precipitação/ Precipitation (Milímeter)	Tempo Chuva/ Rain Day		
Janeiro/January	28.9	32.1	18.7	69	292.4	17	2
Fevereiro/February	28.3	31.6	19.4	66	214.4	12	3
Março/March	29.1	31.7	19.7	69	167.2	8	3
Abri/April	29.8	32.1	20.3	65	85.6	5	2
Maio/May	30.3	33.1	22.3	55	20.5	1	3
Junho/June	30.4	33.2	23.2	54	0	0	2
Julho/July	29.9	31.8	22.5	53	0	0	4
Agosto/August	28.7	32.0	23.9	53	0	0	3
Setembro/September	29.8	32.5	22.8	50	0	0	2
Outubro/October	29.3	32.1	23.4	65	2.1	1	3
Novembro/November	28.8	30.6	22.6	70	156.1	8	3
Decembro/December	27.8	30.2	23.1	72	205.7	17	2
Total Média/Mean	29.3	31.9	21.8	62	1,144.0	69	3
							1007.9

Fonte/Source: Agencia Meteorologia e Geofísica, Aeroporo Oecusse/
Meteorology and Geophysics, Airport Oecusse

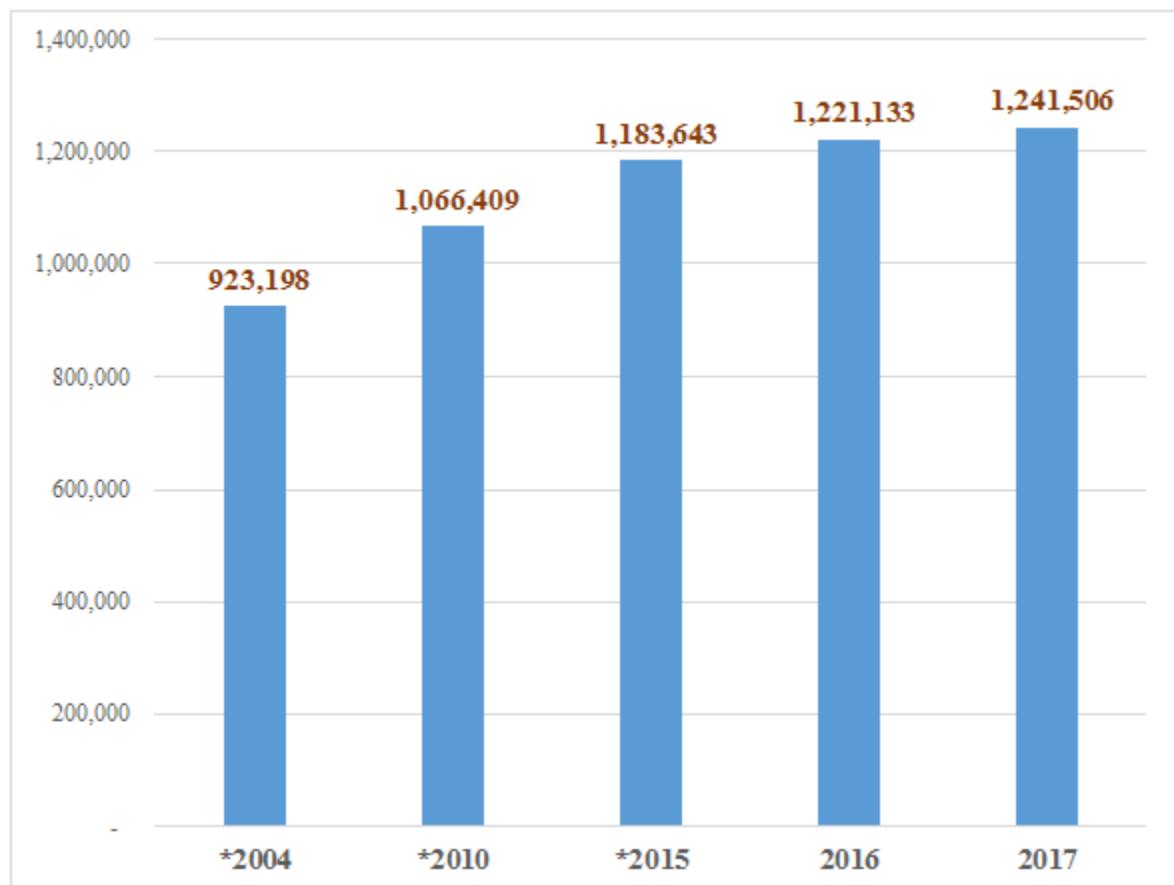


II. DEMOGRAFIA E SOCIEDADE DEMOGRAPHY AND SOCIETY



2.1. População Population

2.1.1. População Timor-Leste de Acordo com a *Times* referência Vários Population of Timor-Leste According Various Reference Times



Fonte/Source: Direção geral de Estatística / General Directorate of Statistics

* Censo população e Habitação 2004, 2010 e 2015

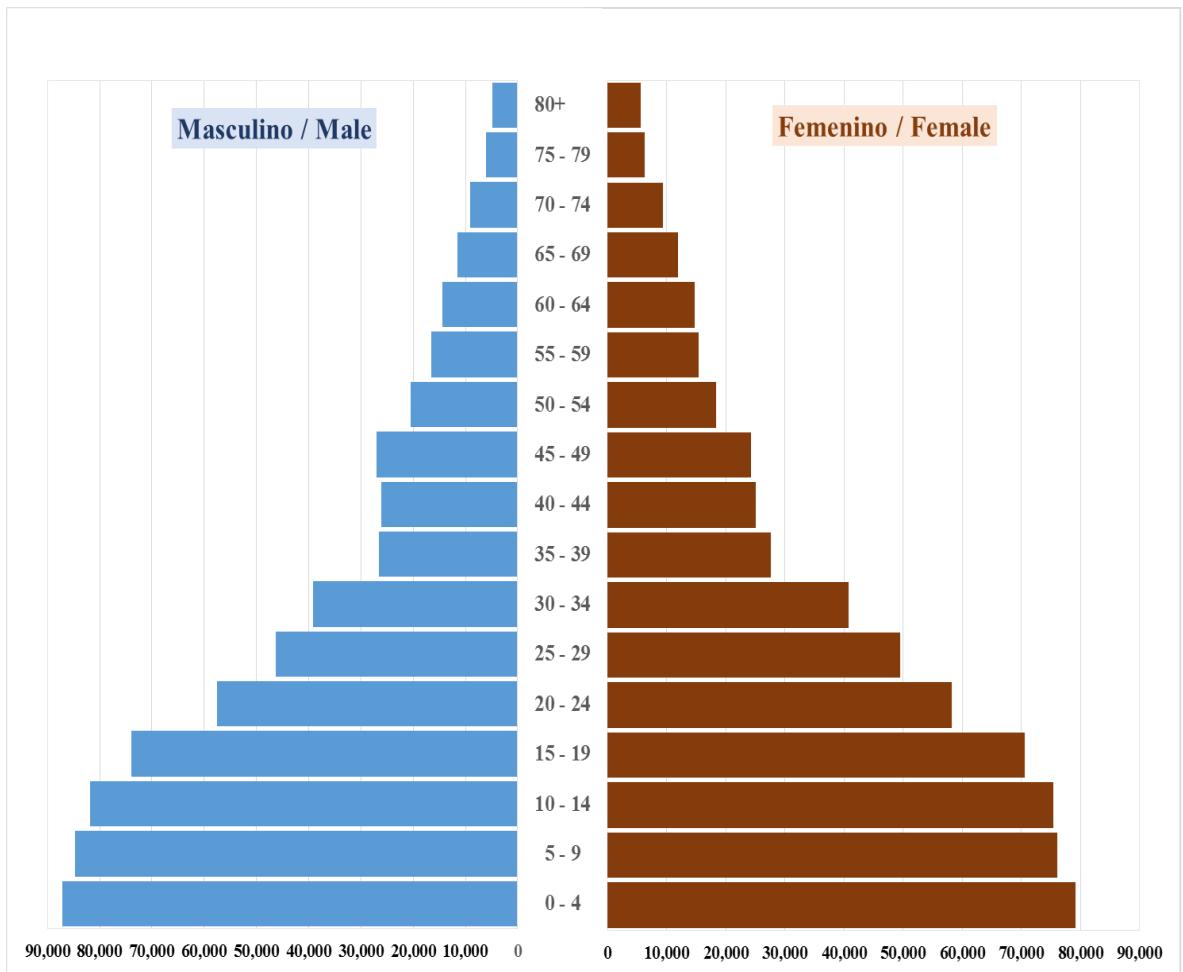
- Monografia Prejecção população 2016 e 2017 de **Censo População 2015**/

* Sensus Population and Household 2004, 2010 e 2015

- Population Projection Monograph 2016 and 2017 of **Census Population and Household 2015**

2.1.2. População por etários e sexo de acordo com os Projeção 2017

Population by age and sex according to Projection 2017



Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Projecção População 2017 de Censo População e habitação 2015/ Population Projection 2017 of Census Population and Household 2015

2.1.3. População por grupos etários e por Municípios, 2017

Population by age groups and by Municipalities, 2017

Age Group	Timor-Leste	Aileu	Ainaro	Baucau	Bobonaro	Covalima	Dili	Ermera	Lautem	Liquica	Manatuto	Manufahi	Oecussi	Viqueque	Total
Total	1,241,506	51,896	64,616	125,823	99,573	67,495	304,889	132,057	66,728	75,909	48,202	55,734	70,712	77,876	
0-4	166,207	7,409	8,970	15,581	12,914	8,851	41,645	19,436	8,791	11,066	6,101	7,030	8,260	10,153	
5-9	160,770	6,292	9,836	16,662	13,961	8,132	32,961	18,533	9,503	9,953	6,441	7,197	10,640	10,658	
10-14	157,343	6,684	9,421	16,706	13,882	8,890	29,546	17,676	10,086	9,264	6,679	7,481	10,044	10,986	
15-19	144,514	6,557	8,062	15,091	10,785	8,431	32,562	16,381	8,670	8,503	5,626	6,917	7,635	9,295	
20-24	115,746	5,100	4,863	10,754	6,918	5,619	40,596	11,435	4,912	6,818	3,558	4,826	4,927	5,420	
25-29	95,810	4,073	3,412	7,661	6,139	4,200	37,520	8,958	2,918	6,128	3,155	3,633	4,275	3,738	
30-34	79,908	3,339	3,438	6,411	6,177	4,152	26,549	7,607	2,663	5,247	2,965	3,405	4,364	3,590	
35-39	54,196	1,803	2,728	4,373	4,471	2,982	15,903	5,041	2,641	2,860	1,939	2,209	3,838	3,409	
40-44	51,219	1,559	2,780	4,987	4,104	2,869	12,573	5,118	3,129	2,519	1,949	2,271	3,366	3,994	
45-49	51,302	2,042	2,694	5,680	4,230	3,113	10,797	5,715	3,139	2,980	1,985	2,374	2,980	3,575	
50-54	38,793	1,693	1,749	4,804	3,685	2,361	7,521	4,294	2,422	2,373	1,589	1,562	2,304	2,439	
55-59	31,938	1,522	1,272	4,298	3,180	1,736	5,827	3,341	2,012	2,102	1,551	1,409	1,652	2,036	
60-64	29,081	1,268	1,218	3,968	2,582	1,556	4,463	3,058	1,736	1,992	1,530	1,709	1,913	2,088	
65-69	23,427	934	1,663	2,911	2,168	1,649	2,430	2,121	1,263	1,584	1,129	1,430	2,039	2,107	
70-74	18,534	771	1,350	2,380	1,911	1,448	1,618	1,433	1,122	1,186	903	1,054	1,366	1,992	
75-79	12,322	515	659	1,834	1,360	870	1,208	966	904	722	623	661	637	1,363	
80+	10,396	336	501	1,721	1,107	636	1,169	946	817	612	479	566	472	1,034	

Fonte/SOURCE: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Projeção da População 2017 do Censo Populacional e habitação 2015 / Population Projection 2017 of Census Population and Household 2015

2.1.4. população por grupos etários e Municípios, 2017

population by age group and Municipalities in 2017

Age Group	Timor-Leste	Aileu	Ainaro	Baucau	Bobonaro	Covaíma	Dili	Ermera	Lautem	Liquica	Manatuto	Manufahi	Oecusse Viqueque	Masculino / Male
														35,838
Total	633,197	26,876	33,249	63,290	49,969	34,314	158,129	66,959	32,866	38,682	24,721	29,001	35,838	39,304
0-4	90,605	7,409	4,788	8,125	6,737	4,597	21,795	10,205	4,533	5,803	3,220	3,723	4,327	5,342
5-9	87,727	6,292	5,255	8,670	7,302	4,226	17,501	9,697	5,004	5,184	3,438	3,828	5,643	5,687
10-14	85,108	6,684	4,930	8,662	7,165	4,630	15,377	9,089	5,248	4,837	3,480	3,897	5,250	5,860
15-19	77,141	6,557	4,150	7,823	5,562	4,412	16,234	8,314	4,466	4,360	2,943	3,591	3,899	4,830
20-24	59,958	5,100	2,482	5,340	3,370	2,870	20,227	5,584	2,465	3,293	1,805	2,472	2,363	2,585
25-29	48,389	4,073	1,604	3,573	2,782	1,993	18,926	4,259	1,264	2,949	1,542	1,821	1,981	1,624
30-34	40,791	3,339	1,632	2,973	2,875	1,982	13,756	3,584	1,025	2,665	1,495	1,727	2,086	1,653
35-39	27,557	1,803	1,314	2,043	2,146	1,416	8,443	2,372	1,059	1,430	971	1,122	1,869	1,569
40-44	26,913	1,559	1,409	2,422	1,971	1,404	7,043	2,582	1,453	1,211	987	1,180	1,694	1,999
45-49	27,966	2,042	1,476	2,831	2,107	1,625	6,091	3,003	1,607	1,480	1,027	1,278	1,535	1,865
50-54	21,241	1,693	954	2,484	1,939	1,235	4,207	2,215	1,234	1,164	840	871	1,197	1,210
55-59	17,231	1,522	652	2,163	1,590	928	3,206	1,693	944	1,103	773	769	828	1,060
60-64	14,953	1,268	617	1,947	1,198	755	2,303	1,542	773	1,088	703	851	896	1,013
65-69	11,923	934	784	1,453	1,062	770	1,218	1,076	561	849	532	709	1,030	944
70-74	9,507	771	636	1,131	985	724	769	757	503	605	447	547	688	944
75-79	6,275	515	323	836	684	462	542	514	403	351	308	352	315	671
80+	4,931	336	244	815	493	288	490	471	325	310	213	263	237	447

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
 Projeção População 2017 de Censo População e habitação 2015 / Population Projection 2017 of Census Population and Household 2015

2.1.5. população por grupos de idade por sexo e Municípios, 2017 Population by age groups, by sex and Municipalities, 2017

Feminino / Female

Age Group	Timor-Leste	Aileu	Ainaro	Baucau	Bobonaro	Covaílma	Dili	Ermera	Lautém	Liquica	Manatuto	Manufahi	Oecusse	Viqueque	Total	608,309	25,021	31,366	62,533	49,605	33,181	146,760	65,098	33,859	37,228	23,480	26,732	34,875	38,570
0-4	79,128	3,526	4,182	7,457	6,179	4,255	19,849	9,231	4,258	5,262	2,880	3,306	3,934	4,811															
5-9	76,040	2,997	4,581	7,993	6,659	3,906	15,459	8,836	4,500	4,769	3,003	3,369	4,997	4,970															
10-14	75,467	3,232	4,491	8,044	6,716	4,260	14,169	8,586	4,838	4,427	3,199	3,585	4,793	5,126															
15-19	70,539	3,166	3,911	7,268	5,222	4,019	16,329	8,067	4,204	4,143	2,683	3,326	3,736	4,465															
20-24	58,271	2,483	2,380	5,414	3,548	2,749	20,368	5,851	2,447	3,525	1,753	2,353	2,565	2,835															
25-29	49,440	2,019	1,808	4,088	3,357	2,208	18,595	4,699	1,654	3,179	1,614	1,812	2,294	2,114															
30-34	40,785	1,668	1,806	3,438	3,302	2,170	12,794	4,023	1,638	2,581	1,471	1,678	2,278	1,937															
35-39	27,582	943	1,415	2,330	2,325	1,566	7,460	2,669	1,581	1,431	969	1,086	1,968	1,840															
40-44	25,096	790	1,371	2,565	2,133	1,465	5,530	2,536	1,676	1,308	962	1,092	1,673	1,995															
45-49	24,297	961	1,218	2,849	2,123	1,488	4,705	2,712	1,532	1,500	958	1,096	1,445	1,710															
50-54	18,307	755	795	2,320	1,745	1,126	3,314	2,078	1,188	1,209	749	691	1,107	1,229															
55-59	15,415	708	621	2,134	1,590	809	2,621	1,648	1,069	998	778	640	824	975															
60-64	14,736	609	602	2,021	1,383	801	2,161	1,516	963	904	827	858	1,017	1,075															
65-69	11,923	419	878	1,458	1,106	879	1,212	1,044	701	735	598	720	1,009	1,162															
70-74	9,382	355	713	1,249	926	724	849	676	619	582	457	507	678	1,047															
75-79	6,289	242	336	998	676	409	666	452	500	371	315	310	322	692															
80+	5,612	148	257	907	614	348	679	474	491	303	266	303	235	587															

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Projeção População 2017 de Censo População e habitação 2015 / Population Projection 2017 of Census Population and Household 2015



2.1.6. Principais indicadores demográficos

Main demographic indicators

Índice Sintético de Fecundidade, 2016 Total Fertility Rate, 2016

Meio		Total (Timor Leste)
Urbano	Rural	
3.5	4.6	4.2
Urban	Rural	Total (East Timor)
Residence		

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics- Inquérito Demográfico e de Saúde (DHS), 2016

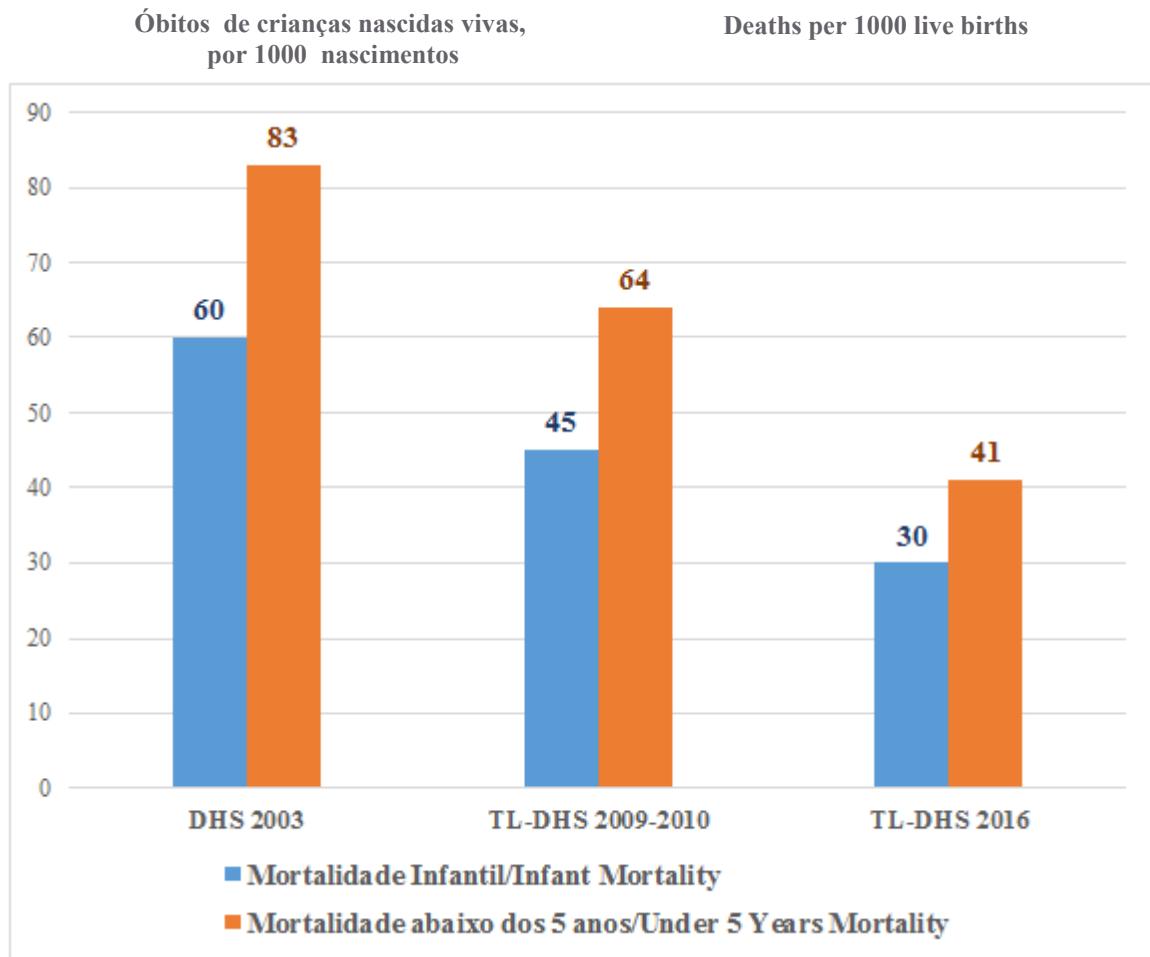
Observações:

- 1) Vide conceitos na página 32.
- 2) O Inquérito Demográfico e de Saúde (DHS) foi realizado entre 16 Setembro de 2016 e 22 Dezembro de 2016 junto de uma amostra representativa do país, composta por 12 607 famílias. Resultados finais previstos para Abril de 2018.
- 3) Índice Sintético de Fecundidade (ISF) das mulheres entre os 15 e os 49 anos de idade, expresso por mulher.
- 4) ISF relativo ao período compreendido entre 1 e 36 meses antes do inquérito DHS.
- 5) As projecções feitas com base no Recenseamento da População e Habitação de 2015 fornecem os seguintes valores para o ISF: *cenário médio*, 4.3 (2015), 4.1 (2016), 3.9 (2017), Segundo este cenário, atingir-se-ia 3.7 em 2014. *Cenário inferior*: 4.3 (2015), 4.1 (2016), 3.8 (2017), Segundo este cenário em 2018 atingir-se-ia o valor de 3.6.

Remarks:

- 1) See page 32 for concepts .
- 2) The Demographic and Health Survey (DHS) has been conducted between 16 September 2016 to December 2016 and covered a nationally representative sample of 12,607 households. Final results expected in April 2018.
- 3) Total Fertility Rate (TFR) for ages 15-49, expressed per woman.
- 4) TFR are for the period 1-36 months prior to the DHS survey.
- 5) According to the projections based on the 2015 Population and Housing Census, the TFR for the period 2015-2017 are as follow: *medium scenario*, 4.3 (2015), 4.1 (2016), 3.9 (2017), According to this scenario by 2018 the TFR would be 3.7. *Low scenario*: 4.3 (2015), 4.1 (2016), 3.8 (2017), According to the low scenario by 2018 the TFR would be 3.6.

2.1.7. Taxas de mortalidade infantil e de menores de 5 anos de idade Infant mortality and under five mortality rates



Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics- Inquérito Pesquisa Demográfico e de Saúde (DHS), 2003, 2009-2010 e 2016. Demographic and Health Survey (DHS), 2003, 2009-2010 and 2016



2.1.8. Outros indicadores demográficos em 2011 até 2017

Other demographic indicators in 2011 to 2017

Diskrição	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Description
Taxa de crescimento da população	2.7	2.7	2.8	2.8	2.1	1.7	1.6	Population growth rate
Média da idade	18.4	18.4	18.6	18.9	19.6	19.5	20.2	Median age
Esperança de vida à nascença	64.64	61.62	65.51	65.92	63.10	66.1	66.4	Life expectancy at birth
Relação de masculinidade	104.5	104.4	104.3	104.3	103.2	110.6	104.1	Sex ratio
Taxa bruta de natalidade	36.85	36.65	36.44	36.29	36.02	28.5	28.0	Crude birth rate
Taxa bruta de mortalidade	8.77	9.97	8.37	8.16	9.14	7.9	7.8	Crude death rate
Índice de envelhecimento	11.7	11.6	11.5	11.4	11.3	12.8	13.4	Ageing index
Índice de dependência das crianças	81.0	81	79.7	78.3	70.9	71.9	79.3	Child dependency ratio
Índice de dependência de idosos	9.6	9.4	9.3	9.5	10.5	9.2	9.3	Old-age dependency ratio

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics - Censo da População e Habitação 2010 e 2015, Projeções da População (cenário médio). Population and Housing Census and Population Projections (medium scenario), 2010 and 2015

Observações: Vide notas explicativas e conceitos na página 32

Remarks: See explanatory notes and concepts on page 32

2.2. Migração Migration

2.2.1. Número chegada de estrangeiros ao Aeroporto de Dili, por país de origem em 2013 até 2017

Number of Foreigners arrival at Dili Airport, by country of origin in
2013 to 2017

Países	2013	2014	2015	2016	2017	Countries
Austrália	12,817	13,429	11,692	11,564	12,198	Australia
Brasil	707	642	611	596	711	Brazil
China	4,346	3,717	5,585	7,437	7,519	China
EUA	2,130	1,666	1,891	2,205	2,048	USA
Filipinas	3,936	4,157	4,332	3,024	3,184	Philippines
Índia	738	799	821	804	728	India
Indonésia	17,520	15,180	15,240	17,834	18,538	Indonesia
Japão	1,438	1,458	1,339	1,373	1,491	Japan
Malásia	1,455	1,665	1,818	1,738	1,614	Malaysia
Nova Zelândia	737	896	691	733	758	New Zealand
Paquistão	90	170	97	100	134	Pakistan
Portugal	5,894	6,185	6,282	7,287	7,460	Portugal
Reino Unido	489	548	86	64	24	United Kingdom
Singapura	1,453	1,472	1,348	1,348	1,419	Singapore
Outros países	24,118	7,827	9,757	9,535	8,434	Others countries
Total	77,868	59,811	61,590	65,642	66,260	Total

Fonte/Source: Departamento de Imigração, Polícia Nacional de Timor-Leste
Immigration Department, Timor-Leste National Police



2.2.2. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do Aeroporto de Dili em 2017

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Dili Airport, 2017

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu-lino	Feminino	Total	Mascu-lino	Femi-nino	Total	Mascu-lino	Femi-nino	Total
Janeiro/January	5,768	3,710	9,478	5,239	2,897	8,136	11,007	6,607	17,614
Fevereiro/February	4,790	2,296	7,086	4,408	2,295	6,703	198	4,591	13,789
Março/March	4,776	2,408	7,184	4,663	2,400	7,063	9,439	4,808	14,247
Abril/April	4,721	2,846	7,567	5,098	3,148	8,246	9,819	5,994	15,813
Maio/May	5,446	2,993	8,439	5,454	2,939	8,393	10,900	5,932	16,832
Junho/June	4,868	3,347	8,215	6,517	3,479	9,996	11,385	6,826	18,211
Julho/July	6,536	4,135	10,671	5,689	4,068	9,757	12,225	8,203	20,428
Agosto/August	6,536	4,135	10,671	5,689	645	6,334	12,225	4,780	17,005
Setembro/September	6,246	3,846	10,092	6,434	3,562	9,996	12,680	7,408	20,088
Outubro/October	5,803	3,475	9,278	5,575	3,132	8,707	11,378	6,607	17,985
Novembro/November	4,941	2,902	7,843	5,317	2,889	8,206	10,258	5,791	16,049
Dezembro/December	5,738	3,492	9,231	6,034	3,896	9,930	11,773	7,388	19,161
Total	66,170	39,585	105,755	66,117	35,350	101,467	132,287	74,935	207,222
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL



2.2.3. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do Posto Porto Dili em 2017

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Dili Port, 2017

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu- lino	Feminino	Total	Mascu- lino	Femi- nino	Total	Mascu- lino	Femi- nino	Total
Janeiro/January	51	0	51	45	4	49	96	4	100
Fevereiro/February	819	929	1,748	880	932	1,812	1,699	1,861	3,560
Março/March	45	0	45	60	0	60	105	0	105
Abril/April	81	2	83	102	1	103	183	3	186
Maio/May	222	143	365	243	146	389	465	289	754
Junho/June	191	118	309	218	117	335	409	235	644
Julho/July	93	14	107	130	10	140	223	24	247
Agosto/August	628	706	1,334	645	697	1,342	1,273	1,403	2,676
Setembro/September	128	14	142	175	17	192	303	31	334
Outubro/October	51	3	54	59	4	63	110	7	117
Novembro/November	56	2	58	72	3	75	128	5	133
Dezembro/December	56	4	60	53	3	56	109	7	116
Total	2,421	1,935	4,356	2,682	1,934	4,616	5,103	3,869	8,972
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL

2.2.4. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do posto Batugade, 2017

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Batugade post, 2017

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu-lino	Femi-nino	Total	Mascu-lino	Feminino	Total	Mascu-lino	Femi-nino	Total
Janeiro/January	4,418	2,418	6,836	4,236	2,209	6,445	8,654	4,627	13,281
Fevereiro/February	3,752	1,595	5,347	3,766	1,659	5,425	7,518	3,254	10,772
Março/March	3,525	1,625	5,150	3,940	1,638	5,578	7,465	3,263	10,728
Abril/April	4,083	2,192	6,275	4,439	2,230	6,669	8,522	4,422	12,944
Maio/May	3,617	1,813	5,430	4,030	1,839	5,869	7,647	3,652	11,299
Junho/June	4,452	2,497	6,949	687	2,295	2,982	5,139	4,792	9,931
Julho/July	4,541	2,400	6,941	4,858	2,576	7,434	9,399	4,976	14,375
Agosto/August	4,863	2,604	7,467	4,903	2,665	7,568	9,766	5,269	15,035
Setembro/September	4,856	2,653	7,509	5,317	2,477	7,794	10,173	5,130	15,303
Outubro/October	4,487	2,656	7,143	4,685	2,645	7,330	9,172	5,301	14,473
Novembro/November	4,046	2,504	6,550	4,244	2,625	6,849	8,270	5,129	13,399
Dezembro/December	5,142	3,474	8,616	6,299	3,972	10,271	11,441	7,446	18,887
Total	51,782	28,431	80,213	51,384	28,830	80,214	103,166	57,261	160,427
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL



2.2.5. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do posto Bobometo, 2017

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Bobometo post, 2017

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu- lino	Femi- nino	Total	Mascu- lino	Feminino	Total	Mascu- lino	Femi- nino	Total
Janeiro/January	348	141	489	346	182	528	694	323	1,017
Fevereiro/February	221	100	321	258	117	375	479	217	696
Março/March	324	92	416	339	209	548	663	301	964
Abril/April	350	111	461	449	191	640	799	302	1,101
Maio/May	299	100	399	339	151	490	638	251	889
Junho/June	327	139	466	427	147	574	754	286	1,040
Julho/July	391	139	530	417	196	613	808	335	1,143
Agosto/August	463	174	637	520	228	748	983	402	1,385
Setembro/September	377	156	533	389	224	613	766	380	1,146
Outubro/October	293	93	386	341	112	453	634	205	839
Novembro/November	329	140	469	422	117	539	751	257	1,008
Dezembro/December	471	204	675	584	193	777	1055	397	1,452
Total	4,193	1,589	5,782	4,831	2,067	6,898	9,024	3,656	12,680
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL



2.2.6. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do posto Sacato, 2017

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Sacato post, 2017

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu- lino	Femi- nino	Total	Mascu- lino	Femi- nino	Total	Mascu- lino	Femi- nino	Total
Janeiro/January	1,281	281	1,562	1,148	355	1,503	2,429	636	3,065
Fevereiro/February	1,205	245	1,450	1,266	247	1,513	2,471	492	2,963
Março/March	1,097	217	1,314	1,245	241	1,486	2,342	458	2,800
Abril/April	1,393	305	1,698	1,495	315	1,810	2,888	620	3,508
Maio/May	1,213	316	1,529	1,327	320	1,647	2,540	636	3,176
Junho/June	1,223	360	1,583	1,539	337	1,876	2,762	697	3,459
Julho/July	1,648	343	1,991	1,616	412	2,028	3,264	755	4,019
Agosto/August	1,259	332	1,591	1,342	394	1,736	2,601	726	3,327
Setembro/September	1,200	338	1,538	1,246	343	1,589	2,446	681	3,127
Outubro/October	1,306	327	1,633	1,367	366	1,733	2,673	693	3,366
Novembro/November	1,419	341	1,760	1,349	365	1,714	2,768	706	3,474
Dezembro/December	1,468	600	2,068	1,670	548	2,218	3,138	1148	4,286
Total	15,712	4,005	19,717	16,610	4,243	20,853	32,322	8,284	40,570
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL



2.2.7. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do posto Salele, 2017

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Salele post, 2017

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu-lino	Femi-nino	Total	Mascu-lino	Feminino	Total	Mascu-lino	Femi-nino	Total
Janeiro/January	588	158	746	557	159	716	1,145	317	1,462
Fevereiro/February	431	129	560	447	114	561	878	243	1,121
Março/March	438	110	548	447	123	570	885	233	1,118
Abril/April	410	133	543	150	60	210	560	193	753
Maio/May	380	2993	3373	426	132	558	806	3,125	3,931
Junho/June	457	148	605	618	133	751	1,075	281	1,356
Julho/July	481	133	614	358	154	512	839	287	1,126
Agosto/August	520	208	728	633	186	819	1,153	394	1,547
Setembro/September	500	184	684	444	188	632	944	372	1,316
Outubro/October	549	208	757	515	227	742	1,064	435	1,499
Novembro/November	478	182	660	524	195	719	1,002	377	1,379
Dezembro/December	520	274	794	537	249	786	1,057	523	1,580
Total	5,164	4,702	10,612	5,099	1,761	7,576	10,263	6,463	16,726
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL



2.3. Educação Education

2.3.1. Alunos matriculados por nível de ensino e por sexo em 2013 até 2017 Students enrolled by level of education and by gender in 2013 to 2017

Diskrição	2013	2014	2015	2016	2017	Nº Description
Educação Básico	311,003	316,074	321,451	320,654	310,785	Basic Education
masculino	159,971	160,924	163,559	163,342	158,478	male
feminino	151,032	155,150	157,892	157,312	152,307	female
Secundário Geral	42,053	43,285	45,400	48,060	49,582	General Secondary
masculino	20,610	20,808	21,851	22,690	22,854	male
feminino	21,443	22,477	23,549	25,370	26,728	female
Secundário Técnico	5,496	5,423	6,022	7,938	12,351	Technical Secondary
masculino	3,102	3,113	3,541	4,821	7,330	male
feminino	2,394	2,310	2,481	3,117	5,021	female

Fonte/Source: EMIS Ministério da Educação/Ministry of Education

Observações: O EMIS só começou a recolher dados relativos às escolas Ensino Basico Educação, Secundário e secundárias Tecnicas no ano Calendário 2007/2008.

Vide notas explicativas e conceitos na página 30

Remarks: The EMIS first started full collection of data for pre-secondary and secondary schools in 2007/2008.

See explanatory notes and concepts on page 31



Notas Explicativas e Conceitos

1. Os grupos etários relevantes por nível de ensino (sistema em vigor antes da Lei de Bases da Educação, Lei nº 14/2008, de 29 de Outubro) são os seguintes:

- Primário dos 6 aos 11 anos (6 anos de escolaridade);
- Pré-secundário dos 12 aos 14 anos (3 anos de escolaridade);
- Secundário dos 15 aos 17 anos (3 anos de escolaridade).

2. Segundo a Lei de Bases da Educação, de 2008, o ensino básico compreende três ciclos, o 1º ciclo de quatro anos, o 2º ciclo de dois anos e o 3º ciclo de 3 anos. Assim, os antigos níveis do ensino primário e pré-secundário inserem-se no ensino básico, sendo a idade normal de frequência deste a seguinte:

Ensino básico, 1º ciclo: 6-9 anos

Ensino básico, 2º ciclo: 10-11 anos

Ensino básico, 3º ciclo: 12-14 anos

O ensino secundário permanece com três anos de escolaridade, sendo a idade normal de frequência dos 15 aos 17 anos.

3. Os dados apresentados nesta publicação são provenientes do Sistema de Gestão da Informação da Educação (EMIS), do Ministério da Educação, os quais se encontram classificados de acordo com os antigos níveis de ensino indicados no parágrafo 1.



Explanatory Notes and Concepts

1. Relevant age groups by level of education (education levels in place before the Law on Education, Law no. 14/2008, of 29 October):

- Primary from 6 to 11 years old (6 years of education);
- Pre-secondary from 12 to 14 years old (3 years of education);
- Secondary from 15 to 17 years old (3 years of education).

2. The 2008 Law on Education establishes 9 years of basic education, divided in three cycles and the relevant age groups are as follows:

1st cycle of basic education - from 6 to 9 years of age (4 years of education);

2nd cycle of basic education - from 10 to 11 years old (2 years of education);

3rd cycle of basic education - from 12 to 14 years old (3 years of education).

According to the 2008 Law the secondary education comprises 3 years of education, being the relevant age group from 15 to 17 years old.

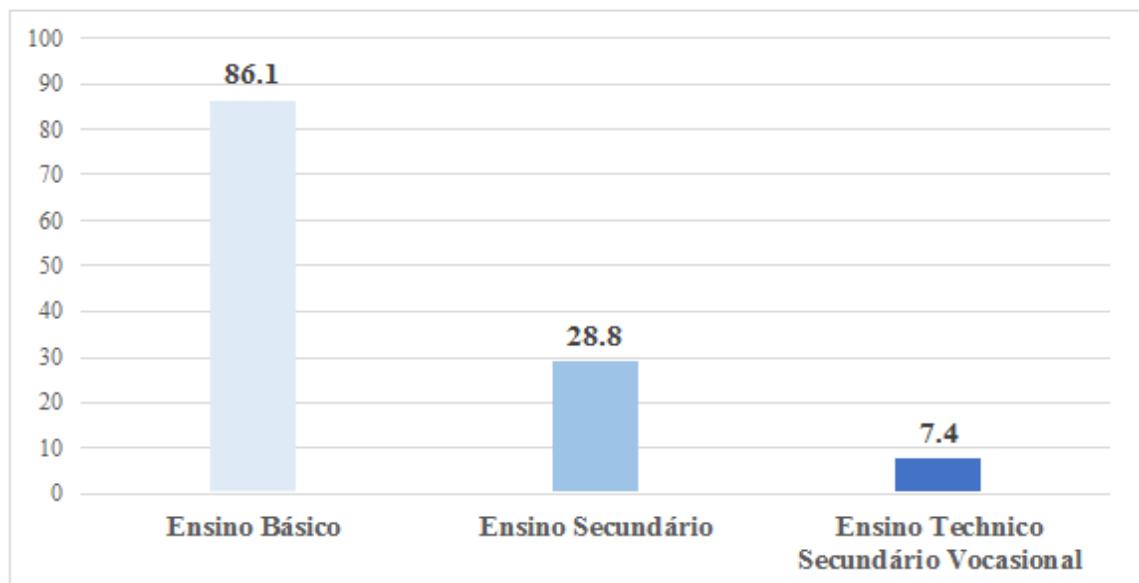
3. The data presented in the present publication have as source the Education Management Information System (EMIS) of the Ministry of Education, and the data are classified according to the former levels of education (primary, pre-secondary and secondary, as indicated in paragraph 1 above).



Conceitos Concepts

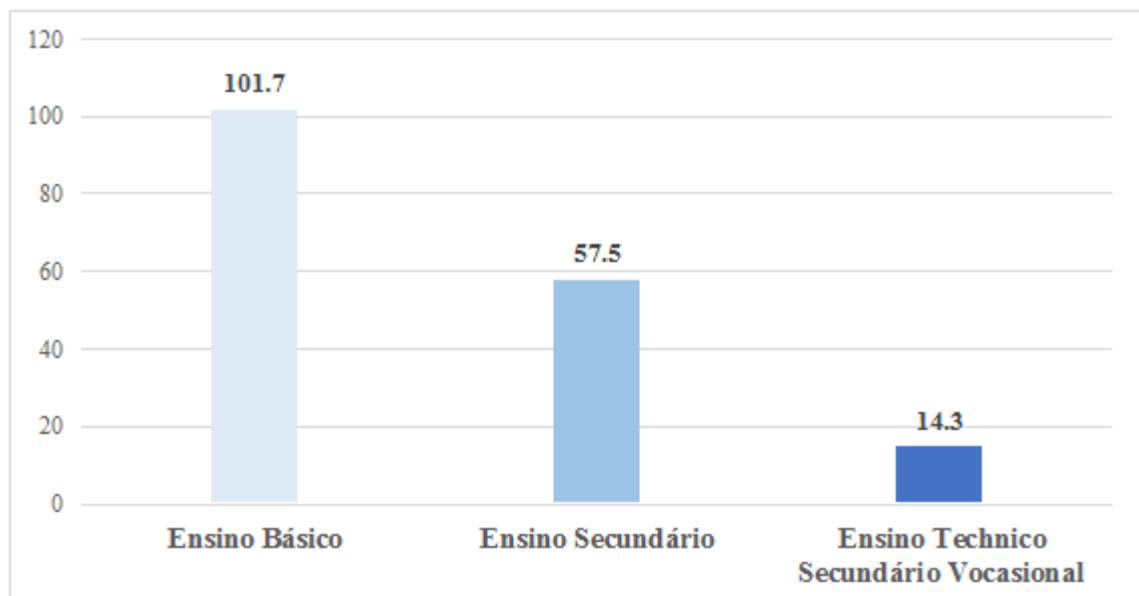
Aumento ou diminuição da população em resultado dos nascimentos, óbitos e movimentos migratórios. Estimada numa base anual.	Taxa de crescimento da população Population growth rate	Increase or decrease in population as a result of births, deaths and migration. It is estimated in annual basis.
Idade na qual metade da população é mais nova e a outra metade é mais velha.	Média da idade Median age	Age at which half the population is younger and half is older
Nº médio de anos que uma pessoa à nascença pode esperar viver, mantendo-se as taxas de mortalidade por idades observadas no momento.	Esperança de vida à nascença Life expectancy at birth	Average number of years a new born is expected to live if it were to experience the current mortality and morbidity patterns.
Nº de homens por 100 mulheres.	Relação de masculinidade Sex ratio	Nº of males per 100 females.
Nº de nados-vivos ocorrido durante um determinado período de tempo, normalmente um ano civil, referido à população média desse período (valor expresso por 1000 habitantes).	Taxa bruta de natalidade Crude birth rate	The ratio of the number of births during the year to the average population in that year (value expressed per 1000 inhabitants).
Nº de óbitos por 1000 habitantes num determinado período de tempo, normalmente um ano civil.	Taxa bruta de mortalidade Crude death rate	Nº of deaths per 1000 population in a given year.
Nº de óbitos de crianças nascidas vivas, que faleceram com menos de 1 ano de idade, por 1000 nascimentos.	Mortalidade infantil Infant mortality	Nº of deaths of children younger than 1 year of age per 1000 live births.
Nº de óbitos de crianças nascidas vivas, que faleceram com menos de 5 anos de idade, por 1000 nascimentos.	Mortalidade de menores de 5 anos Under-five mortality	Nº of deaths of children younger than 5 years of age per 1000 live births.
Nº médio de crianças vivas nascidas por mulher em idade fértil (15-49 anos), admitindo que as mulheres estariam submetidas às taxas de fecundidade observadas no momento.	Índice sintético de fecundidade Total fertility rate	Average nº of children that would be born alive to a woman during her lifetime if she were to pass through her childbearing years conforming to the fertility rates by age of a given year.
Nº de pessoas com 60 e mais anos de idade por 100 pessoas com idades compreendidas entre os 0 e 14 anos.	Índice de envelhecimento Ageing index	Nº of persons 60 years old or over per 100 persons under 15 years of age.
Nº de crianças com idade entre 0-14 anos por 100 pessoas na idade activa (15-64 anos de idade).	Índice de dependência das crianças Child dependency ratio	Nº of children under 15 years of age for every 100 persons in the economically productive ages (15-64 years).
Relação entre a população idosa (65 e mais anos) e a população em idade activa (15-64 anos de idade).	Índice de dependência de idosos Old-age dependency ratio	Ratio of persons in the oldest dependent ages (over 65 years) to those in the economically productive ages (15-64 years) in a population.

2.3.2. Taxa líquida de matrícula, por nível do ensino, 2017 **Net enrolment rate by level of education, 2017**



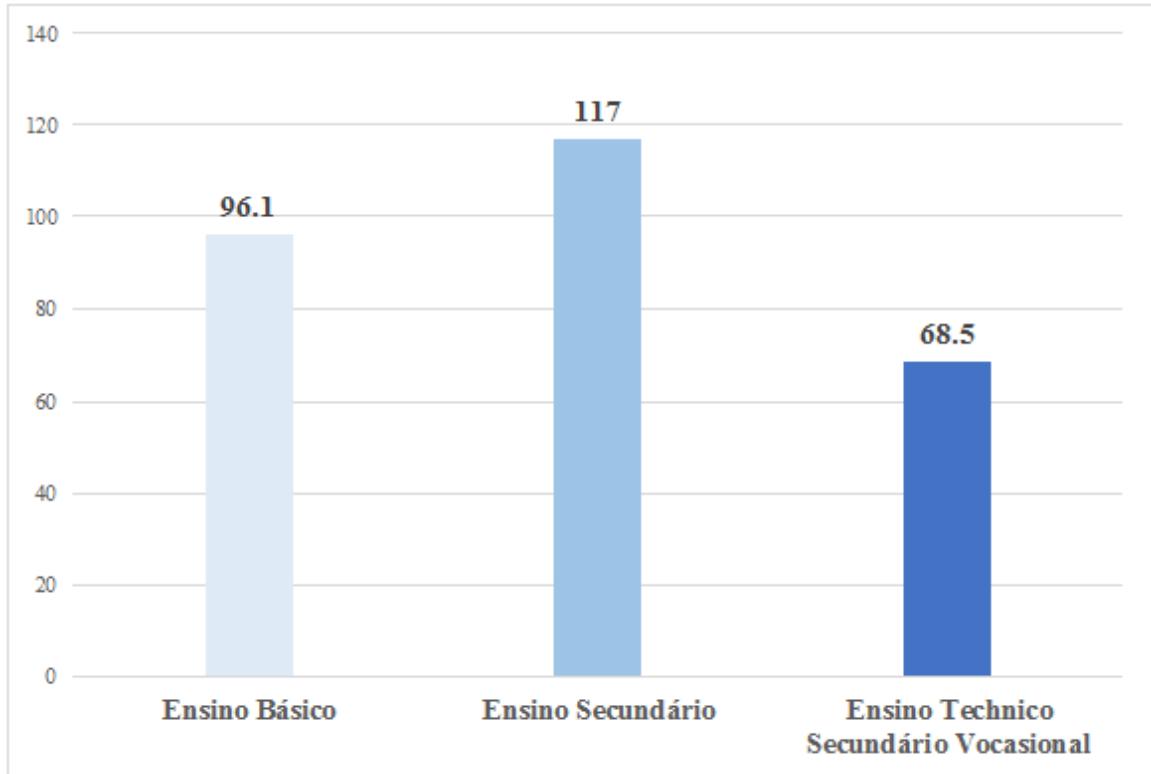
Fonte/Source: - Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
- (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

2.3.3. Taxa bruta de matrícula, por nível de ensino, 2017 **Gross enrolment rate by level of education, 2017**



Fonte/Source: - Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
- (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

2.3.4. Rácio raparigas/rapazes por nível de ensino, 2017
Ratio girls / boys by level of education, 2017



Fonte/Source: - Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
- (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

2.3.5. Ensino Básico: alunos, professores e escolas, por Municípios Ano Calendário 2017

**Basic education: students, teachers and schools, by Municipalities
Calendar year 2017**

Municípios	Público			Privado			Total		
	Alunos	Profes-sores	Escolas	Alunos	Profes-sores	Escolas	Alunos	Profes-sores	Escolas
Aileu	11,605	438	72	748	39	4	12,353	477	76
Ainaro	16,441	723	76	1,296	51	6	17,737	774	82
Baucau	20,407	882	97	13,099	500	76	33,056	1,382	173
Bobonaro	26,176	1,012	135	1,453	70	10	27,629	1,082	145
Cavalima	15,987	735	85	1,749	91	11	17,736	826	96
Dili	41,992	1,248	67	16,040	366	33	58,032	1,614	100
Ermera	35,688	1,066	123	574	34	5	36,262	1,100	128
Lautem	18,975	684	81	1,327	45	5	20,302	729	86
Liquiça	16,030	496	57	1,730	78	8	17,760	574	65
Manatuto	12,548	464	69	1,014	46	6	13,562	510	75
Manufahi	13,293	578	69	1,324	80	8	14,617	658	77
Oecusse	18,270	590	68	1,814	71	7	20,084	661	75
Viqueque	19,193	769	94	2,012	82	6	21,205	851	100
Total	266,605	9,685	1,093	44,180	1,553	185	310,785	11,238	1,278
Municipalities	Students	Teacher	Schools	Students	Teacher	Schools	Students	Teacher	Schools
	Públic			Private			Total		

Fonte/SOURCE: (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

2.3.6. Ensino Secundário: alunos, professores e escolas, por Municípios Ano calendário 2017

**Secondary education: students, teachers and schools, by Municipalities
Calendar year 2017**

Muni- cpios	Público			Privado			Total		
	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas
Aileu	1,519	52	3	600	32	3	2,119	84	6
Ainaro	1,207	39	2	1,091	14	4	2,298	53	6
Baucau	3,939	187	9	970	20	4	4,909	207	13
Bobonaro	2,158	85	3	688	26	3	2,846	111	6
Cavalima	1,646	71	3	307	12	1	1,953	83	4
Dili	8,939	344	8	8,951	199	13	17,890	543	21
Ermera	2,644	56	3	1,092	16	4	3,736	72	7
Lautem	2,599	96	4	38	-	1	2,637	96	5
Liquiça	1,476	39	2	585	22	3	2,061	61	5
Manatuto	723	34	3	765	26	4	1,488	60	7
Manufahi	1,589	59	3	977	37	3	2,566	96	6
Oecusse	1,289	62	2	475	20	1	1764	82	3
Viqueque	2,565	113	6	750	37	3	3315	150	9
Total	32,293	1,237	51	1,7289	461	47	49,582	1,698	98
Municipalities	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools
	Public			Private			Total		

Fonte/SOURCE: (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education



2.3.7. Ensino Técnico secundário: alunos, professores e escolas, por Municípios ano calendário 2017

Technical Secondary education: students, teachers and schools, by
Municipalities Calendar year 2017

Municípios	Público			Privado			Total		
	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas
Aileu	374	18	1	0	0	0	374	18	1
Ainaro	485	18	3	0	0	0	485	18	3
Baucau	372	23	2	722	47	4	1,094	70	6
Bobonaro	853	48	5	342	0	1	1,195	48	6
Cavalima	541	39	3	412	0	1	953	39	4
Dili	2,534	217	6	1,766	8	2	4,300	225	8
Ermera	725	27	4	225	14	2	950	41	6
Lautem	476	35	2	201	8	1	677	43	3
Liquiça	326	12	2	0	0	0	326	12	2
Manatuto	420	7	3	0	0	0	420	7	3
Manufahi	525	37	3	252	0	1	777	37	4
Oecusse	584	35	2	0	0	0	584	35	2
Viqueque	216	21	2	0	0	0	216	21	2
Total	8,431	537	38	3,920	77	12	12,351	614	50
Municipalities	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools
	Public			Private			Total		

Fonte/Source: (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

2.3.8. Número médio de alunos por professor, por nível de ensino e por Municípios Ano calendário 2017

Mean number of students per teacher, by education level and by Municipalities calendar year 2017

Municípios	Educação Básico	Secundário Geral	Secundário Technico
Aileu	26	25	21
Ainaro	23	43	27
Baucau	24	24	16
Bobonaro	26	26	25
Covalima	21	24	24
Dili	36	33	19
Ermera	33	52	23
Lautem	28	27	16
Liquiça	31	34	27
Manatuto	27	25	60
Manufahi	22	27	21
Oecusse	30	22	17
Viqueque	25	22	10
Total	28	29	20
Municipalities	Basic education	General Secondary	Technical Secondary

Fonte/Source: (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education



2.3.9. Escolas por nível de ensino e por Municípios, 2017

Schools by level of education and by Municipalities, 2017

Municípios	Educação Básico	Secundário Geral	Secundário Técnico
Aileu	76	6	1
Ainaro	82	6	3
Baucau	173	13	6
Bobonaro	145	6	6
Covalima	96	4	4
Dili	100	21	8
Ermera	128	7	6
Lautém	86	5	3
Liquiça	65	5	2
Manatuto	75	7	3
Manufahi	77	6	4
Oecusse	75	3	2
Viqueque	100	9	2
Total	1,278	98	50
Municipalities	Basic education	General Secondary	Technical Secondary

Fonte/Source: (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

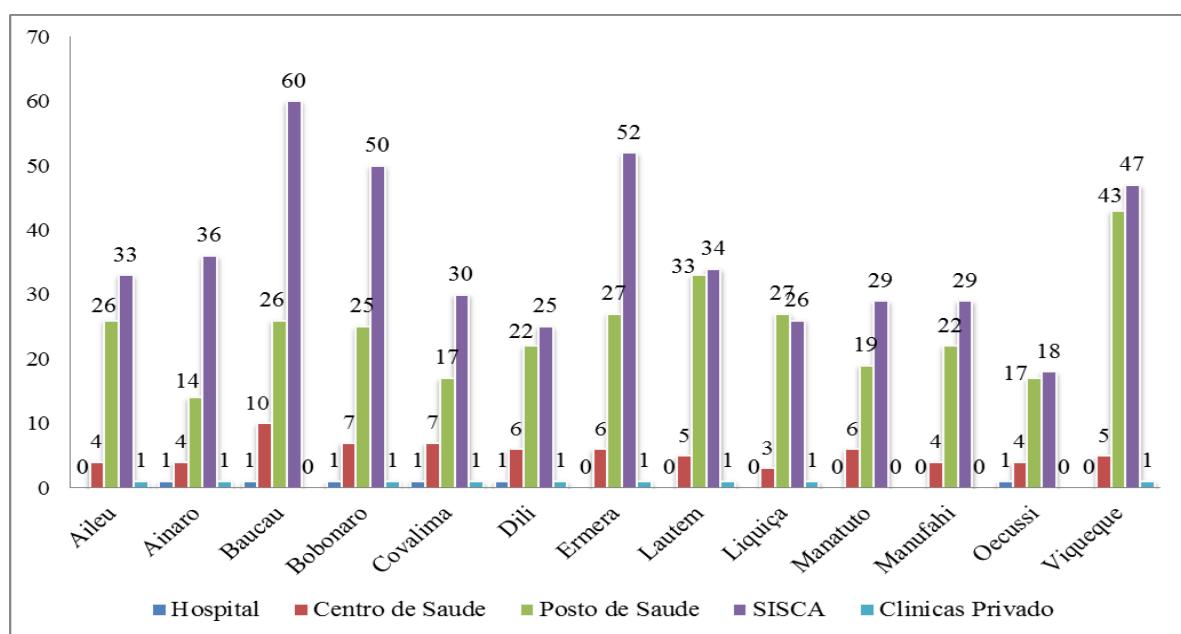


2.4. Saúde Health

2.4.1. Estabelecimentos de saúde por Municípios, 2017 Health facilities by Municipalities, 2017

Municípios	Públicos					Clínicas privados	Total
	Hospital	Centro da Saúde	Postos da Saúde	SISca	Total		
Aileu	0	4	26	33	63	1	1
Ainaro	1	4	14	36	55	1	1
Baucau	1	10	26	60	97	0	0
Bobonaro	1	7	25	50	83	1	1
Covalima	1	7	17	30	55	1	1
Dili	1	6	22	25	54	1	1
Ermera	0	6	27	52	85	1	1
Lautém	0	5	33	34	72	1	1
Liquiça	0	3	27	26	56	1	1
Manatuto	0	6	19	29	54	0	0
Manufahi	0	4	22	29	55	0	0
Oecusse	1	4	17	18	40	0	0
Viqueque	0	5	43	47	95	1	1
Total	6	71	318	469	864	9	9
Municipalities	Hospitals	Health Centers	Health Posts	SISca	Total	Private Clinics	Total
	Public						

Gráfico: 2.4.1. Estabelecimentos de saúde por Municípios, 2017
Health facilities by Municipalities, 2017



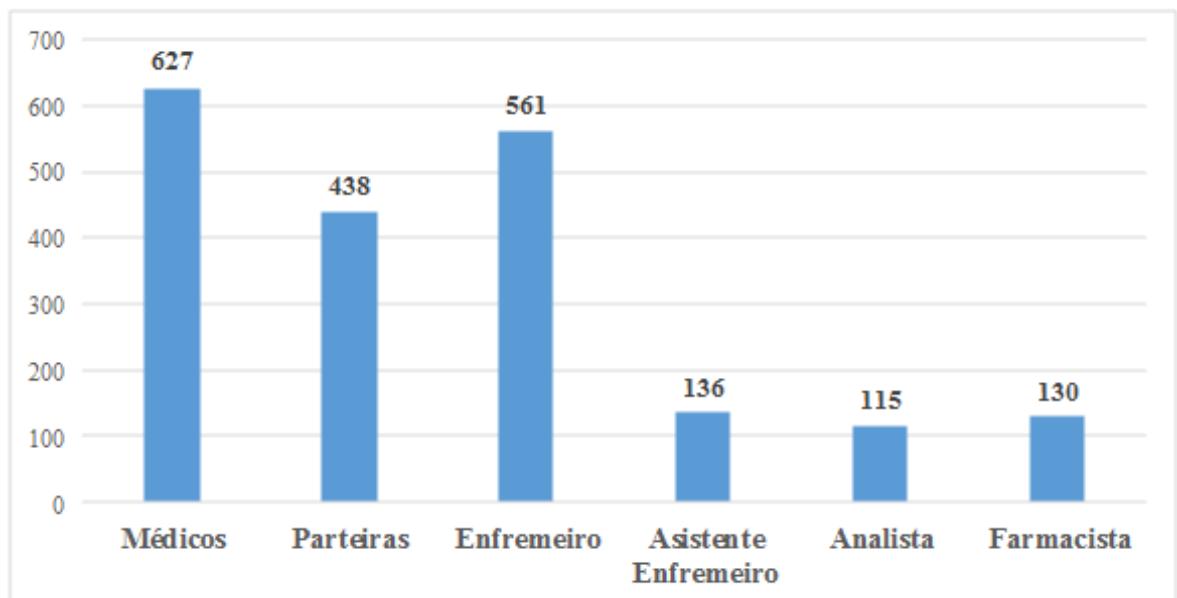
Fonte/Source: HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health

2.4.2. Pessoal de saúde por Municípios, 2017

Health personnel by Municipalities, 2017

Municípios	2017						
	Médicos	Parteiras	Enfremeiro	Asistente Enfremeiro	Analista	Farmacista	Total
Aileu	13	12	9	0	3	0	37
Ainaro	30	16	15	2	4	5	72
Baucau	81	59	78	24	6	17	265
Bobonaro	49	32	47	5	11	8	152
Covalima	41	39	68	0	15	0	163
Dili	111	99	106	10	18	15	359
Ermera	51	23	39	23	5	11	152
Lautem	59	25	44	20	12	18	178
Liquiça	50	29	40	4	7	13	143
Manatuto	32	19	29	12	9	7	108
Manufahi	22	28	31	11	7	11	110
Oecusse	34	20	18	6	11	12	101
Viqueque	54	37	37	19	7	13	167
Total	627	438	561	136	115	130	2,007
Municipalities	Physicians	Midwives	Nurses	Nursing Assistant	Analyst	Pharmacista	Total

Gráfico: 2.4.2. Personal de saúde por Municípios, 2017
Graphic: 2.4.2. Health personnel by Municipalities, 2017



Fonte/Source: - Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
- HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health



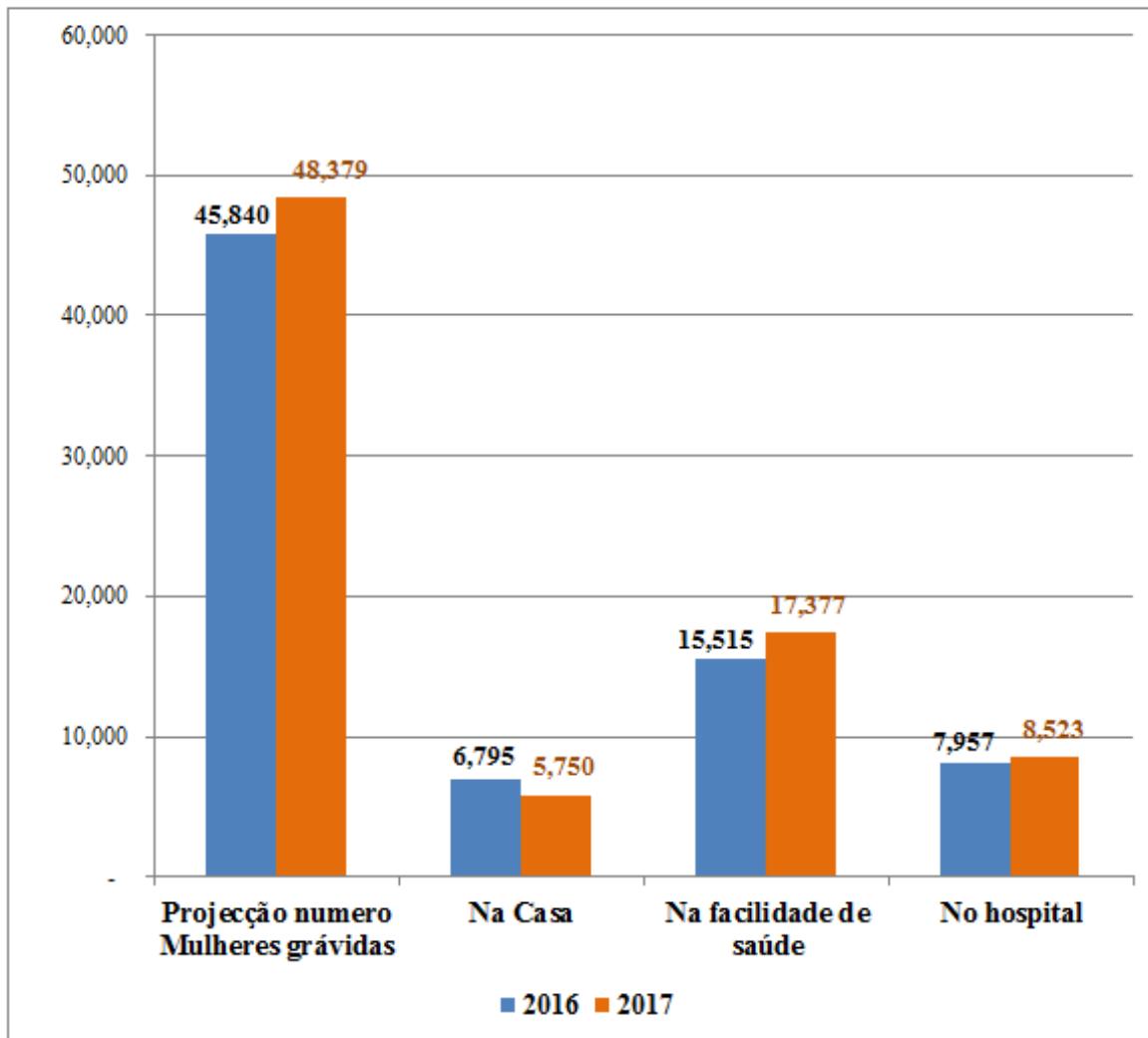
2.4.3. Médicos, enfermeiros e parteiras por 1.000 habitants em 2017 Physicians, nurses and midwives per 1.000 in habitants in 2017

Municípios	2017					
	Médicos por 1000 Hab	Parteiras por 1000 Hab	Enfermeiro por 1000 Hab	Asist.Emfermeiro por 1000 Hab	Analista por 1000 Hab	Farmacista por 1000 Hab
Aileu	0.01	0.01	0.01	0.00	0.00	0.00
Ainaro	0.03	0.02	0.02	0.00	0.00	0.01
Baucau	0.08	0.06	0.08	0.02	0.01	0.02
Bobonaro	0.05	0.03	0.05	0.01	0.01	0.01
Covalima	0.04	0.04	0.07	0.00	0.02	0.00
Dili	0.11	0.10	0.11	0.01	0.02	0.02
Ermera	0.05	0.02	0.04	0.02	0.01	0.01
Lautem	0.06	0.03	0.04	0.02	0.01	0.02
Liquiça	0.05	0.03	0.04	0.00	0.01	0.01
Manatuto	0.03	0.02	0.03	0.01	0.01	0.01
Manufahi	0.02	0.03	0.03	0.01	0.01	0.01
Oecusse	0.03	0.02	0.02	0.01	0.01	0.01
Viqueque	0.05	0.04	0.04	0.02	0.01	0.01
Total	0.63	0.44	0.56	0.14	0.12	0.13
Municipalities	Physicians per 1000 Inhab	Midwives per 1000 Inhab	Nurses per 1000 Inhab	Nursing Assist. per 1000 Inhab	Analyst per 1000 Inhab	Pharmacist per 1000 Inhab

Fonte/Source: HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health

2.4.4. Partos assistidos por pessoal de saúde em 2016 até 2017

Births attended by skilled health for 2016 to 2017



Fonte/Source: - Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
- HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health



2.4.5. Partos assistidos por pessoal de saúde por Municípios, 2017

Births attended by skilled health personnel Municipalities, 2017

Municípios	Projeção número mulheres grávidas	Número de Partos assistidos por pessoal de saúde				Partos assistidos por pessoal de saúde (%)
		Na casa	Na facilidade de saúde	No hospital	Total	
Aileu	2,513	116	1,086	0	1,202	47.8
Ainaro	2,711	415	539	423	1,058	39.0
Baucau	4,502	293	2,234	1,016	3,543	78.7
Bobonaro	3,660	724	1,223	719	2,666	72.8
Covalima	2,393	360	560	1,079	1,999	83.5
Dili	12,377	192	4,884	4,984	10,060	81.3
Ermera	5,625	1,123	1,713	0	2,836	50.4
Lautem	2,473	275	876	0	1,151	46.5
Liquiça	2,748	379	1,567	0	1,946	70.8
Manatuto	1,771	337	533	0	870	49.1
Manufahi	2,125	448	592	0	1,040	48.9
Oecusse	2,753	685	325	302	1,312	47.7
Viqueque	2,728	403	1,245	0	1,648	60.4
Total	48,379	5,750	17,377	8,523	31,650	65.4
Municipalities	Projected N° of live-births	At home	At facility of health	At hospital	Total	Deliveries atteded by health personnel (%)

Fonte/Source: HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health



2.4.6. Taxa de incidência da malária em 2014 até 2017

Incidence rate of malaria in 2014 to 2017

Diskrição	2014	2015	2016	2017	Description
Nº de casos:					Nº of cases:
< 5 anos	12	12	6	1	< 5 years old
≥ 5 anos	68	68	59	29	≥ 5 years old
Total	323	80	65	30	Total

Incidência por 1000 Hab:	Rate per 1000 Inhab:				
< 5 anos	0.24	0.060	0.036	0.006	< 5 years old
≥ 5 anos	0.27	0.065	0.056	0.027	≥ 5 years old
Total	0.27	0.064	0.053	0.024	Total

Fonte/Source: HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health

2.4.7. Cobertura imunização Polio, DPT-Hep B, sarampo e BCG das crianças idade < 1, 2017

Polio immunization coverage, DPT-Hep B, measles and BCG years of children age < 1, 2017

Município	Alvo/Target População (Proj.Número labarik <1)	BCG	Saram- pu	Hepatitis- B	IPV	Polio- 0	Polio- 1	Polio- 2	Polio- 3	Penta- valen-1	Penta- valen-2	Penta- valen-3	
Aileu	2,327	1,488	1,724	1,183	1,749	1,398	1,658	2,007	1,752	1,683	1,707	1,739	
Ainaro	2,662	1,763	1,522	921	1,739	1,020	1,920	1,818	1,737	1,935	1,719	1,750	
Baucau	3,896	2,974	2,801	2,236	2,836	2,448	3,130	2,980	2,831	3,179	3,044	2,935	
Bobonaro	3,258	2,601	2,645	1,249	2,268	1,553	2,712	2,584	2,633	2,675	2,534	2,611	
Covalima	1,973	1,719	1,598	1,255	1,606	1,395	1,862	1,800	1,761	1,867	2,530	1,740	
Dili	11,868	12,597	9,511	6,285	10,960	9,706	11,300	10,546	10,819	11,505	9,627	10,820	
Ermera	5,530	4,285	4,055	1,643	4,316	3,080	4,414	4,247	4,273	4,414	4,257	4,273	
Lautem	2,117	1,556	1,550	950	1,695	1,093	1,686	1,647	1,686	1,704	1,703	1,695	
Liquiça	2,733	2,210	2,277	1,859	2,586	1,952	2,471	2,557	2,613	2,473	2,580	2,596	
Manatuto	1,566	1,089	1,083	747	1,137	845	1,221	1,178	1,075	1,248	1,136	1,146	
Manufahi	2,093	1,596	1,579	1,163	1,386	1,280	1,578	1,545	1,529	1,597	1,500	1,529	
Oecusse	2,673	1,896	1,350	1,058	1,640	1,325	1,889	1,833	1,649	1,920	1,726	1,655	
Viqueque	2,344	1,978	1,795	1,478	2,084	1,673	1,855	1,742	1,964	1,961	1,806	2,082	
Total	45,040	37,752	33,490	22,027	36,002	28,768	37,696	36,484	36,322	38,161	35,869	36,571	
Municipali- ties	projected No of Children	BCG	measles	hepatitis	IPV	polio 0	polio 1	polio 2	polio 3	polio 3	penta- valen 1	penta- valen 2	penta- valen 3

Fonte/Source: HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health



2.4.8. Número Absoluto e Taxa Prevalência Contraseptivo Planeamento Familiar (CPR), por Município, 2017

Absolute number in family planning contraceptive prevalence rate (CPR) by Municipalities, 2017

Municípios	Estimativa População Mulher Casada 15-49 anos	Total usuário continua planeamento familiar							
		POPs	COPs	Injectável	Implant	IUDs	Condom	Vasectomi	Tubectomy
Aileu	6,924	80	342	1,353	719	102	0	0	69
Ainaro	8,896	1,256	1,448	2,203	1,036	323	462	0	0
Baucau	15,949	24	6	29	32	12	3	0	0
Bobonaro	12,964	277	938	3,640	5,187	264	77	0	0
Covalima	8,476	270	318	3,543	786	84	1	0	0
Dili	43,843	4,935	5,807	13,923	8,149	1,216	395	0	0
Ermera	17,311	1,532	1,532	3,475	4,961	556	184	0	0
Lautem	8,759	374	868	2,744	1,360	571	0	0	0
Liquiça	9,734	810	897	987	985	265	323	0	43
Manatuto	6,390	108	164	1,799	582	241	3	0	0
Manufahi	7,403	558	2,304	2,687	537	189	20	0	2
Oecusse	9,752	227	424	5,756	1,153	177	8	0	0
Viqueque	9,662	478	516	5,041	948	551	13	0	31
Total	166,063	10,929	15,568	47,180	26,435	4,551	1,398	0	145
Municipalities	Estimated Population Married women 15-49 years	POPs	COPs	Injectable	Implant	IUDs	Condom	Vasectomy	Tubectomy
		Total user family planning continues							

Fonte/Source: HIMS Ministério Saúde / HIMS Ministry of Health

2.4.9. Número de casos das principais doenças do declaração obrigatória em 2013 até 2017

Number of cases of the main fortifiable diseases in 2013 to 2017

Doenças/Diseases	2013	2014	2015	2016	2017
Infecções de tracto respiratório superior	538,212	515,046	529,500	0	0
Diarreia aquosa aguda	63,417	54,690	80,424	0	0
Pneumonia	34,819	28,071	20,454	4,759	0
Sarna	14,700	12,146	19,670	0	0
Malária	1,042	318	80	65	30
Diarreia Sanguinolenta	5,605	4,288	3,458	0	0
Ferimento resultante de assidente transporte	4,246	6,066	6,492	0	0
Dengue	608	658	748	250	0
Corrimento Uretral	684	0	0	0	0
Lepra	86	104	113	115	118
HIV/SIDA	78	848	552	90	83

Fonte/Source: HIMS Ministério da Saúde / HIMS Ministry of Health



2.5. Protecção Social Social Protection

2.5.1. Distribuição População por Religião, Municipais e Sexo, 2017

Distribution of Population by Religion, Municipalities and Sex, 2017

Municípios	Religião/Religion							Total
	Católica	Protestante/ Evangelica	Muçul- mano	Budista	Hindu	Tradicional	Outros	
Aíleu	49,507	1,470	21	8	10	977	23	52,016
Aínaro	70,483	189	17	21	4	315	19	71,048
Baucau	49,518	333	403	1	30	158	97	50,540
Bobonaro	98,817	157	77	12	17	13	55	99,248
Covalima	66,994	197	29	6	3	13	64	67,306
Díli	236,443	1,800	3,621	381	407	617	333	243,602
Ermera	145,932	182	32	17	16	1,808	35	148,022
Lautem	63,899	1,042	335	14	13	466	13	65,782
Liquiça	74,243	1,795	38	59	5	1,553	132	77,825
Manatuto	43,720	400	16	60	20	347	128	44,691
Maunufahi	81,959	1,750	108	4	13	102	11	83,947
Oecusse	83,007	689	116	5	119	0	13	83,949
Viqueque	76,074	1,775	227	3	12	279	15	78,385
Timor-Leste	1,140,596	11,779	5,140	591	669	6,648	938	1,166,361
Municipalities	Catholic	Protestant/ Evangelical	Muslim	Buddhist	Hindu	Traditional	Others	Total

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Censo População e habitação 2015/ Census Population and Household 2015

2.5.2. Número de idosos (≥ 60 anos) e pessoas inválidas a receber subsídio, 2017
**Number of elderly (≥ 60 years old) and disable people receiving
Government transfers in cash, 2017**

Municipio/ Municipalities	Idosos/Elderly			Invalidos/Disabel		
	Masculino/ Male	Femenino/ Female	Total	Masculino/ Male	Femenino/ Female	Total
Aileu	1,477	1,442	2,919	76	63	139
Ainaro	2,946	2,096	5,042	175	138	313
Baucau	6,848	5,380	12,228	1,055	1,281	2,336
Bobonaro	5,014	4,155	9,169	275	219	494
Covalima	3,626	2,800	6,426	94	77	171
Dili	4,409	3,291	7,700	656	557	1,213
Ermera	4,042	3,263	7,305	631	633	1,264
Lautem	3,369	2,146	5,515	144	104	248
Liquica	3,010	2,787	5,797	311	223	534
Manatuto	2,391	1,785	4,176	180	158	338
Manufahi	2,807	2,500	5,307	199	161	360
Oecusse	3,459	3,069	6,528	90	43	133
Viqueque	5,264	3,625	8,889	398	357	755
Total	48,662	38,339	87,001	4,284	4,014	8,298

Fonte/Source: Ministério da Solidariedade Social/Ministry of Social Solidarity



2.5.3. Número de combatentes da libertação nacional e beneficiários dos mártires a receber pensão, 2017

Number of combatants of national liberation and martyrs beneficiaries receiving pension, 2017

Municipio/ Municipalities	Masculino/Male	Femenino/Female	Total
Aileu	1,380	131	1,511
Ainaro	1,980	319	2,299
Baucau	3,665	483	4,148
Bobonaro	2,352	200	2,552
Covalima	1,319	183	1,502
Dili	1,443	208	1,651
Ermera	3,381	392	3,773
Lautem	2,137	323	2,460
Liquica	1,366	113	1,479
Manatuto	1,935	369	2,304
Manufahi	1,321	166	1,487
Oecusse	373	44	417
Viqueque	2,842	471	3,313
Fora De Timor	1	0	1
Total	25,495	3,402	28,897

Fonte/Source: Ministério da Solidariedade Social/Ministry of Social Solidarity, DNA CLN



2.5.4. Número das crianças orfanato por Municípios, 2017

Number of Children orphan by Municipalities, 2017

Municípios	Sexo		
	Masculino	Feminino	Total
Aileu	0	0	0
Ainaro	0	0	0
Baucau	83	239	322
Bobonaro	164	114	278
Covalima	0	0	0
Dili	29	78	107
Ermera	56	50	106
Lautem	74	0	74
Liquiça	3	42	45
Manatuto	0	0	0
Manufahi	26	61	87
Oecusse	30	42	72
Viqueque	40	165	205
Total	505	791	1,296
Municipalities	Male	Female	Total
	Sex		

Fonte/Source: Ministério do Solidariedade Social / Ministry of Social Solidarity

2.5.5. O número de acidentes que resultaram em Feridas menores, Ferida graves e Morte, por tipo de acidente no ano 2017

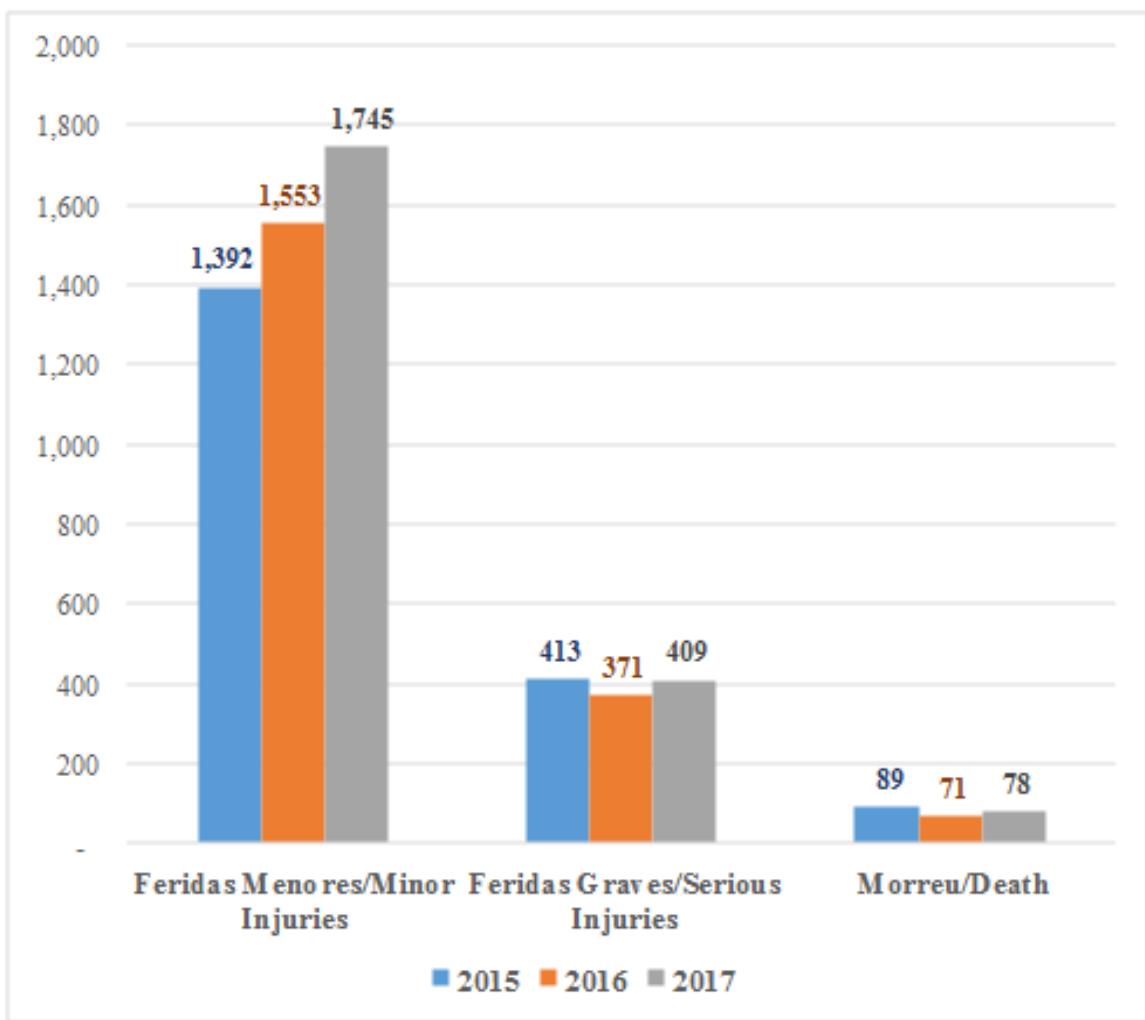
The number of accidents resulting in Minor injuries, serious injuries and Death, by type of accident in 2017

Mês	De carro			Pelo motor			Pedestre e bicicleta		
	Feridas menores	Feridas graves	Morreu	Feridas menores	Feridas graves	Morreu	Feridas menores	Feridas graves	Morreu
Janeiro/January	60	12	2	90	13	2	35	8	2
Fevereiro/February	40	10	3	70	15	3	34	5	2
Março/March	50	8	2	77	12	3	20	4	1
Abril/April	65	23	3	85	15	2	20	5	1
Maio/May	42	14	4	48	16	3	22	7	2
Junho/June	41	12	5	69	11	4	23	6	2
Julho/July	74	10	3	76	10	3	27	10	3
Agosto/August	47	12	0	83	8	1	28	5	1
Setembro/September	63	23	3	57	21	3	20	12	0
Outubro/October	41	18	1	49	14	2	22	10	3
Novembro/November	55	8	2	50	11	2	20	2	2
Dezembro/December	60	13	1	60	17	1	22	9	1
Total	638	163	29	814	163	29	293	83	20
Month	Minor Injuries	Serious Injuries	Death	Minor Injuries	Serious Injuries	Death	Minor Injuries	Serious Injuries	Death
	By car			By motor			Pedestrian and bicycle		

Fonte/Source: PNTL / Departamento Acidente Tráfico

2.5.6. Gráfico: O número de acidentes que resultaram em Feridas menores, Ferida graves e Morte, por tipo de acidente no ano 2015 até 2017

Graphic: The number of accidents resulting in Minor injuries, serious injuries and Death, by type of accident in 2015 to 2017



Fonte/Source: PNTL / Departamento Acidente Tráfico



2.5.7. Número Polícia Nacional de Timor-Leste por Municípios e Sexo, no ano 2017

Number of National Police of East Timor by Municipalities and sex, in 2017

Municipio / PNTL UNIT	Sexo		
	Masculino	Femenino	Total
Aileu	89	26	115
Ainaro	99	22	121
Baucau	146	54	200
Bobonaro	116	33	149
Covalima	122	29	151
Dili	372	95	467
Ermera	119	30	149
Lautem	127	29	156
Liquica	88	31	119
Manatutu	99	21	120
Manufahi	117	17	134
Oecusse	113	34	147
Viqueque	126	29	155
Sub Total	1,733	450	2,183
Comando Geral	228	78	306
Centro de Formasaun de Policia	74	13	87
Ministerio do Interior	3	0	3
Serviso de Informasaun de Policia	30	1	31
Serviso de Investigasaun Criminal	38	10	48
Serviso de Migrasaun	79	27	106
Unidade de Patrulhamento de Fronteira	351	16	367
Unidade Espesial de Policia	695	20	715
Unidade Policia Maritima	146	10	156
Sub Total	1,644	175	1,819
Total	3,377	625	4,002
Municipalities / PNTL UNIT	Male	Female	Total
	Sex		

Fonte/Source: Policia Nacional Timor-Leste (PNTL)



2.6. Mercado de Trabalho Labour Market

2.6.1. Número de pessoas registradas à procura de emprego, por sexo em 2012 até 2017

Number of job seekers registered, by gender in 2012 to 2017

Sexo	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Sex
Masculino	4,272	3,556	2,755	2,517	2,087	1,127	Male
Feminino	2,644	2,702	1,144	1,264	1,388	826	Female
Total	6,916	6,258	3,899	3,781	3,477	1,953	Total

Fonte/Source: Secretario de Estado Formação Profesional e Emprego

2.6.2. Número de pessoas registradas à procura do emprego, por sexo e por mês, 2017

Number of job seekers registered, by gender and by months, 2017

Mês/Months	Masculino/Male	Femenino/Femele	Total
Janeiro/january	68	61	129
Fevereiro/February	146	88	234
Março/March	124	84	208
Abril/April	97	99	196
Maio/May	86	59	145
Junho/June	229	178	407
Julho/July	55	29	84
Agosto/August	101	60	161
Setembro/ September	47	42	89
Outubro/October	46	27	73
Novembro/November	46	41	87
Dezembro/December	82	58	140
Total	1,127	826	1,953

Fonte/Source: Secretaria de Estado Formação Profesional e Emprego
Secretary of State for Vocational Training and Employment



2.7. Administração Pública Public Administration

2.7.1. Total dos funcionários em 2013 até 2017

Total of employee in 2013 to 2017

Anos	Sexo/Sex		
	Masculino	Feminino	Total
2013	19,188	8,168	27,356
2014	20,931	9,116	30,047
2015	20,486	9,213	29,699
2016	22,708	11,724	34,432
2017	22,348	11,863	34,211

Years	Male	Female	Total

Fonte/Source: PMIS - Sistema Integrado de Gestão de Recursos Humanos desenvolvido pela QUIDGEST - (CFP)



2.7.2. Estrutura de habilitação literaria dos funcionários, 2017

Literary structure of employee qualification, 2017

Habitação Literaria	Sexo/Sex			Enabling Literary
	Masculino/ Male	Femenino/ Female	Total	
Nao certificado	850	488	1,338	uncertificated
4º Ano	339	104	443	4 year
6º Ano	606	126	732	6 year
9º Ano	780	194	974	9 year
12º Ano	13,207	6968	20,175	12 year
Bacharelato	569	513	1,082	Bachelor
Diploma 1	196	437	633	Diploma 1
Diploma 2	597	280	877	Diploma 2
Diploma 3	713	446	1,159	Diploma 3
Diploma 4	49	7	56	Diploma 4
Licenciatura	3,515	2084	5,599	Graduation
Mestrado	83	16	99	Masters degree
Doutoramento	7	1	8	Ph.D
Outros	835	197	1,032	Other
Post Graduação	2	2	4	Post graduate
Total	22,348	11,863	34,211	Total

Fonte/Source: PMIS - Sistema Integrado de Gestão de Recursos Humanos - desenvolvido pela QUIDGEST - (CFP)

2.7.3. Estrutura de grupo etária de idade dos funcionários, 2017

Structure of the employee by age group, 2017

Grupo de Idade	Masculino	Feminino	Total
18-24	47	127	174
25-29	851	1,383	2,234
30-34	3,397	3,005	6,402
35-39	3,465	1,932	5,397
40-44	4,101	1,836	5,937
45-49	4,284	1,518	5,802
50-54	3,175	907	4,082
55-59	1,840	702	2,542
60+	1,188	453	1,641
Total	22,348	11,863	34,211
Age Group	Male	Female	Total

Fonte/Source: PMIS - Sistema Integrado de Gestão de Recursos Humanos - desenvolvido pela QUIDGEST - (CFP)

2.8. Justiça Justice

2.8.1. Número de reclusos, por tipo de crime em 2015 até 2017 Number of inmates by type of crime in 2015 to 2017

Tipo de Crime	Ano/Years			Type of Crimes
	2015	2016	2017	
Dos Crimes Contra a Pessoas				Crime againts Person
contra a vida	97	114	313	Against Life
Contra a Integridade Fisica	2	12	17	Against The Physical Integrity
Contra a liberdade pessoal	96	77	246	Agaitts Personal Freedom
Contra a vida privada	7	0	0	Against Private Life
Dos Crimes Contra a vida em democracia				Crime Against Life In Democracy
Contra a traculidade pública	1	0	0	Against Public Peace Of Mind
Contra a sigurança de estado	0	0	0	Against State Security
Contra a vida em sociedade	11	4	6	Against Life In Society
Crimes eleitorais	0	3	1	Elitoral Crimes
Contra a autoridade pública	0	0	0	Against Public Authority
Dos crime contra o património				Crime Against Heritage
Contra a prioridade	12	4	34	Againts Property
Contra o património em geral	4	78	6	Against Heritage In Genaral
Dos crimes contra a realição da justica	5	0	1	Crime In Against Justice Of Achievement
Dos crimes praticados no exercício de funções públicas	4	2	7	Crime and Public Fuctions practiced exercise
Dos crimes de falsificação	0	0	0	Forgery Of Crimes
Falsificação de documento	4	0	4	Document Forgery
Falsificação de moeda	0	0	0	Currency Foregry
Dos crime contra a economia	26	12	3	Crime Against The economy
Outros Casos	0	0	23	Other Cases

Fonte/Source: Ministerio Justiça/Ministry of Justice

2.9. Participação Política Political Participation

2.9.1. Participação nas eleições para a Presidência da República e para o Parlamento Nacional, 2017 Participation in the elections to Presidency of Republic and to the National Parliament, 2017

Eleição para a Presidência da República, 2ª volta						Eleição para o Parlamento Nacional									
Nº Eleitores Inscritos	Nº Votos			Rejeitados	Votos do candidato mais votado %	Nº Eleitores Inscritos	Nº Votos			Total	Válidos	Votos brancos	Votos nulos	Rejeitados	Partido mais votado %
	Total	Válidos	Votos brancos				Total	Válidos	Votos brancos						
743,150	528,813	516,881	2,911	,989	32	57.1	760,907	583,956	568,070	4,097	11,711	49	29.7		
Election to Presidency of Republic															
Election to the National Parliament															

Fonte/Source: www.stae.tl

III. ECONOMIA Economy





3.1. Preços Prices

3.1.1. Taxa de variação média anual do IPC em 2012 até 2017 Annual average rate in the CPI in 2012 to 2017

Timor-Leste			Dili	
Anos	Total	Total excepto habitação	Total	Total excepto habitação
2012	11.6	11.7	11.8	12.2
2013	4.0	4.0	4.0	4.2
2014	2.6	0.5	2.1	0.7
2015	-0.6	-0.7	-0.6	-0.8
2016	-1.3	-1.4	-1.6	-1.7
2017	0.6	0.7	0.6	0.6

Years	All groups	All groups except housing	All groups	All groups except housing
Timor-Leste			Dili	

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

Observações:

IPC = Índice de Preços no Consumidor

* Base 100 = Desembro 2012

A taxa de variação média anual compara o nível do índice médio dos últimos doze meses com os doze meses imediatamente anteriores. O valor desta taxa no mês de Dezembro corresponde à taxa de inflação anual.

A DGE recolhe os preços mensalmente em Dili e sete outros Municípios.

Remarks: .

CPI= Consumer Price Index

* Index Base December 2012 = 100

The annual average rate compares the average index of one year with the average index of the previous year.
The annual average rate verified in December each year is considered the inflation rate for that year.

The GDS collects prices each month in Dili and seven other Municipalities.



3.2. Finanças Pública Government Finances

3.2.1. Finanças Pública no ano 2013 até 2017 Government Finances in 2013 to 2017

Diskrição	2013	2014	2015	2016	2017	Description
Excedente/Défice	-1,636,242	-1,916,157	2,360,374	-2,915,370	-1,848,194	Public surplus/deficit
Receitas	364,795	712,887	372,326	460,795	335,158	Revenue
Receitas Fiscais	267,273	302,392	247,004	329,777	248,923	Taxes
Receitas Não Fiscais ¹	97,522	410,495	125,323	131,018	86,235	Non-tax Revenue ¹
Despesas	2,001,037	2,629,044	2,732,700	3,574,242	2,183,352	Expenditure
Salários e Vencimentos	334,023	384,340	389,006	427,389	353,381	Salaries and Wage
Bens e Serviços ²	726,262	936,869	815,877	725,079	561,136	Goods and Services ²
Capital Menor	47,829	74,628	50,636	25,451	20,486	Minor capital
Transferências	405,501	608,773	1,067,515	1,325,493	746,449	Transfers
Capital e desenvolvimento	487,422	624,434	409,666	1,070,830	501,900	Capital and Development
Despesa por Função (%)						Expenditure by function (%)
Serviços Públicos Gerais	30.51%	46.29%	36.75%	41.12%	34.96%	General Public Services
Defesa	2.92%	2.85%	2.42%	1.98%	2.29%	Defense
Segurança e Ordem Pública	4.81%	4.84%	4.56%	4.17%	5.46%	Public Order and Safety
Assuntos Económicos	30.24%	19.08%	29.91%	32.96%	31.13%	Economic Affairs
Protecção Ambiental	0.86%	0.96%	0.28%	0.41%	0.21%	Environmental Protection
Saúde	5.54%	4.57%	4.30%	3.35%	4.38%	Health
Lazer, Cultura e Religião ³	0.76%	0.88%	0.80%	0.52%	1.35%	Leisure, Culture and Religion ³
Educação	10.26%	9.40%	8.59%	7.14%	8.02%	Education
Protecção Social	14.10%	11.13%	12.34%	8.36%	12.19%	Social Protection

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
- Indicadores Estatísticos Trimestrais (QSI)/Quarterly Statistical Indicators (QSI 2017)



3.3. Agricultura

Agriculture

3.3.1. Produção das principais em 2012 até 2017

Main crops production in 2012 to 2017

Produção	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Production
Arroz	119,166	x	x	71,541	71,541	x	Rice
Milho	62,839	x	x	142,361	142,361	x	Maize
Mandioca	94,834	x	x	130,670	130,670	x	Cassava
Vegetais	34,012	36,332	x	106,435	106,435	x	Vegetables

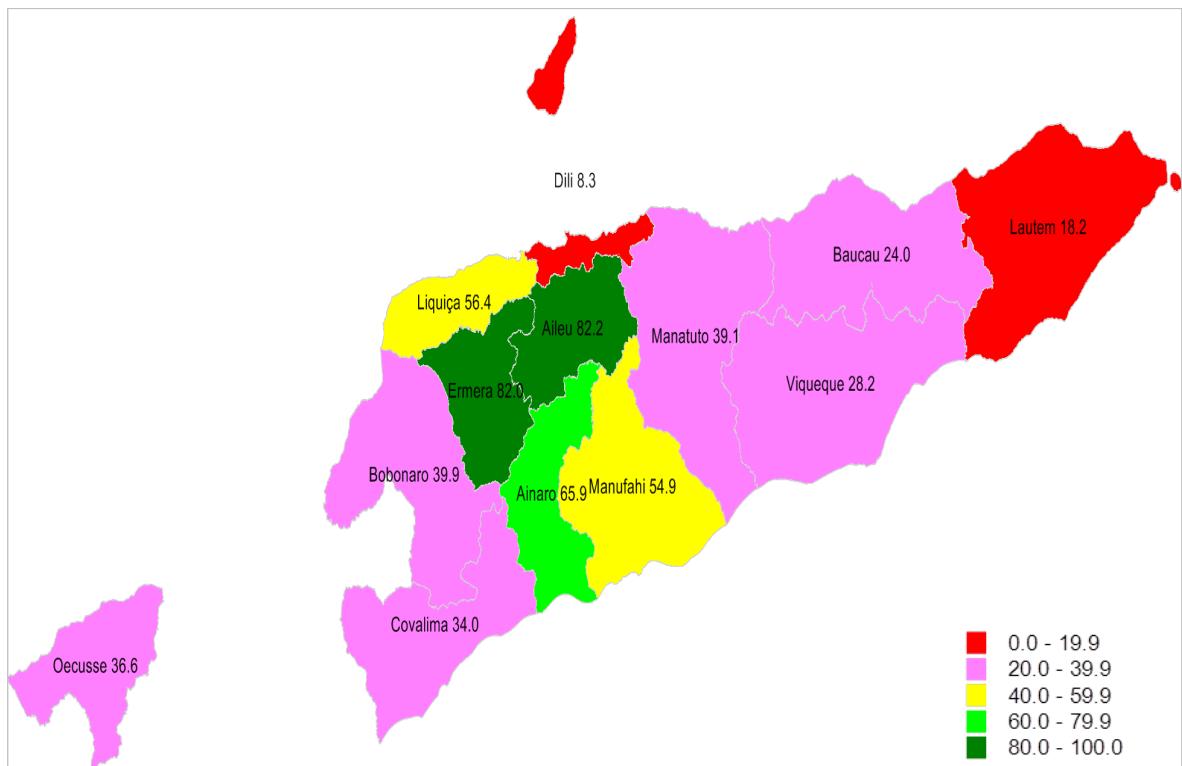
Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Censo População e habitação 2015/ Census Population and Household 2015

3.3.2. Produção das principais, por municípios, 2017

Municípios	Arroz	Milho	Mandioca	Vegetais
Aileu	2,586	7,039	6,885	6,015
Ainaro	2,734	9,476	8,210	7,740
Baucau	12,606	17,904	15,134	10,681
Bobonaro	8,527	15,128	12,897	10,062
Covalima	4,099	10,335	10,049	9,721
Dili	3,013	7,999	7,542	4,808
Ermera	4,659	17,271	17,125	13,639
Lautém	3,487	9,652	7,863	4,750
Liquiça	1,734	10,196	9,670	7,532
Manatuto	3,026	4,607	4,271	3,991
Manufahi	2,661	8,018	7,838	6,886
Oecusse	13,294	13,393	11,596	10,528
Viqueque	9,115	11,343	11,590	10,082
Total	71,541	142,361	130,670	106,435
Municipalities	Rice	Maize	Cassava	Vegetables

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Censo População e habitação 2015/ Census Population and Household 2015

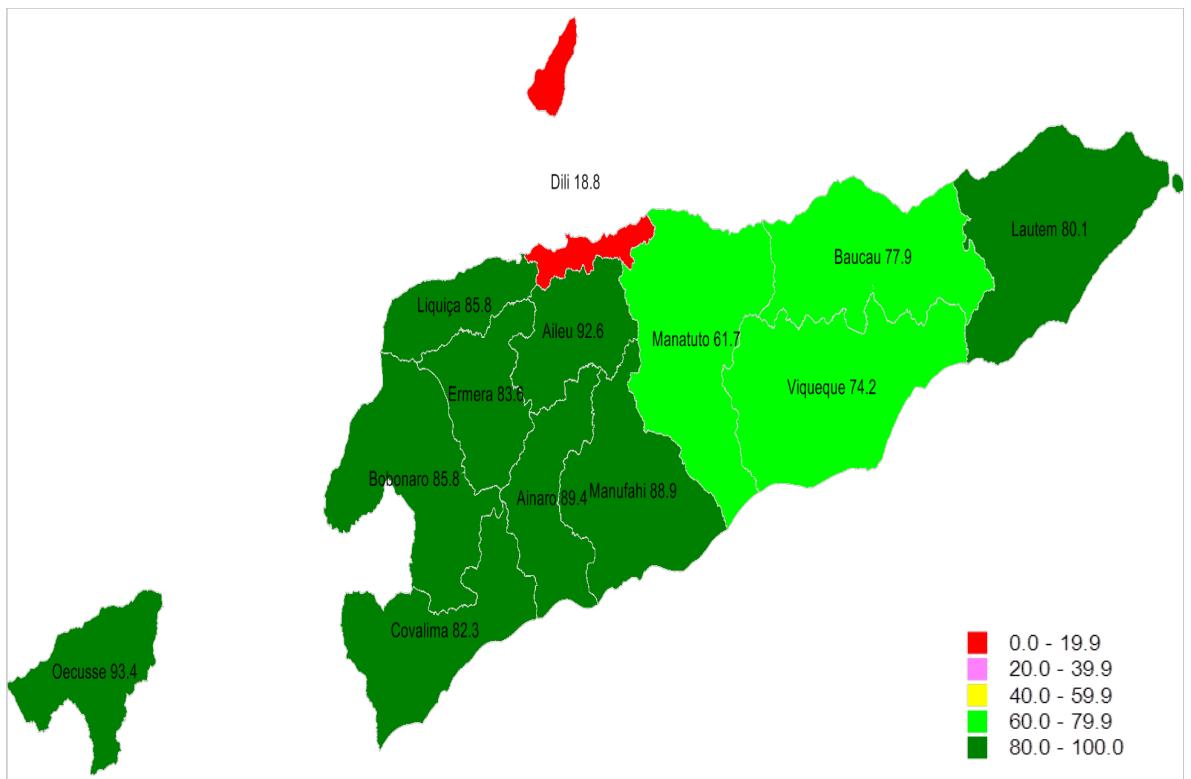
3.3.3. Proportion of Household involved in crop production coffee A proporção de famílias que produzem plantas de Café



Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Censo População e habitação 2015/ Census Population and Household 2015



3.3.4. Proportion of private household involved in crop production maize A proporção de agregados familiares envolvidos no plantio de milho



Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Censo População e habitação 2015 / Census Population and Household 2015

3.3.5. Efectivos animais, segundo a espécie em 2014 até 2017 Livestock, according to species in 2014 to 2017

Animais	2014	2015	2016	2017	Livestock
Galinhas	863,658	146,158	146,158	X	Chicken
Suínos	403,555	146,449	146,449	X	Pigs
Bovinos	176,280	52,864	52,864	X	Cattle
Búfalos	109,022	26,324	26,324	X	Buffalo
Caprinos	178,581	46,154	46,154	X	Goats
Cavalos	52,266	27,339	27,339	X	Horses
Ovinos	69,001	7,885	7,885	X	Sheep

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Censo População e habitação 2015/ Census Population and Household 2015

3.3.6. Efectivos animais, segundo a espécie, por município, 2017 Livestock, according to species, by Municipality, 2017

Municípios	Galinha	Suinos	Bovinhos	Búfalos	Caprinos	Cavalos	Ovinhos
Aileu	5,831	6,402	2,788	1,053	2,850	1,799	316
Ainaro	8,204	8,516	2,629	1,774	2,357	3,932	307
Baucau	19,398	18,976	2,483	3,732	6,987	5,484	3,426
Bobonaro	13,708	14,338	8,489	1,680	5,350	1,503	464
Covalima	9,698	10,343	6,969	978	2,164	890	282
Dili	15,948	17,038	1,240	508	3,538	297	407
Ermera	15,812	14,660	6,052	1,248	3,876	1,756	594
Lautém	10,137	9,856	4,113	2,665	1,782	2,172	556
Liquiça	10,327	9,802	4,252	566	5,112	640	294
Manatuto	5,767	5,815	1,831	1,774	2,078	1,773	343
Manufahi	7,829	7,442	3,183	1,770	1,897	2,467	149
Oecusse	10,582	10,913	3,719	4,337	4,431	590	228
Viqueque	12,917	12,348	5,116	4,239	3,732	4,036	519
Total	146,158	146,449	52,864	26,324	46,154	27,339	7,885
Municipalities	Chicken	Pigs	Cattle	Buffalo	Goats	Horses	Sheep

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics
Censo População e habitação 2015/ Census Population and Household 2015



3.4. Electricidade e Água Pótavel

Electricity and Clean Water

3.4.1. Produção e consumo de electricidade em Dili em 2014 to 2017

Electricity production and consumption in Dili in 2014 to 2017

10³ kWh

Descrição	2014	2015	2016	2017	Description
Produção	349,384	350,263	412,551	427,078	Production
Consumo	125,312	152,747	195,073	214,247	Consumption
Doméstico	62,503	84,180	114,076	126,895	Domestic
Comercial	45,019	48,972	57,184	60,780	Commercial
Governo	14,829	16,930	20,742	23,457	Government
Outros	2,961	2,665	3,071	3,115	Other

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics

- Indicadores Estatísticos Trimestrais (QSI)/Quarterly Statistical Indicators (QSI 2017)

Observações: “Outros” inclui escolas, igrejas e representações estrangeiras em Dili.

Remarks: “Other” includes schools, churches and foreign missions in Dili.

3.4.2. Lares urbano e Lares rural o acesso à água pótável, 2017

Household urban and rural access to clean water, 2017

Municípios	Urbano Lares	Urbano Lares acesso a água potável	%	Rural Lares	Rural Lares acesso a água potável	%
Aileu	646	646	100%	9,110	7,492	82%
Ainaro	581	581	100%	12,543	7,599	61%
Baucau	2,421	2,061	85%	24,627	14,126	57%
Bobonaro	1,777	584	33%	19,226	11,924	62%
Covalima	1,355	893	66%	13,254	11,171	84%
Dili	1,247	1,247	100%	8,918	7,106	80%
Ermera	1,232	1,232	100%	24,755	19,167	77%
Lautém	1,119	597	53%	13,837	10,879	79%
Liquica	2,056	2,051	100%	12,149	9,757	80%
Manatuto	1,758	1,604	91%	9,048	4,913	54%
Manufahi	2,210	2,101	95%	8,355	5,767	69%
Oecusse	1,988	1,987	100%	12,258	8,448	69%
Viqueque	884	884	100%	17,734	13,525	76%
Total	19,274	16,468	85%	185,814	131,874	71%
Municípios	Urban Household	urban Household access to clean water	%	Rural Household	Rural Household access to clean water	%

Fonte/Source: Direção nacional águas e saneamento /National directorate of water supply



3.5. Construção Construction

3.5.1. Licenças de Construção no ano 2013 até 2017 Construction permits in 2013 to 2017

Diskrição	Unidade/ Unit	2013	2014	2015	2016	2017	Description
Licenças concedidas	Nº	23	20	34	46	54	Number of Permits Granted
Área de construção projectada	m ²	26,364	27,763	104,803	92,814	264,468	Projected Area of Construction
Média por licença	m ²	1,146	1,388	3,082	2,018	4,990	Average per Permit
Valor projectado da construção	10 ³ USD	9,393	11,722	55,794	37,716	125,398	Projected Value of Construction
Média por licença	10 ³ USD	408	586	1,641,019	820	2,322,191	Average per Permit
Média por m ²	USD	356	422	449	428	523	Average per m ²

Fonte/Source: Ministério das Obras Públicas de Timor-Leste /
Ministry of Public Works of Timor-Leste



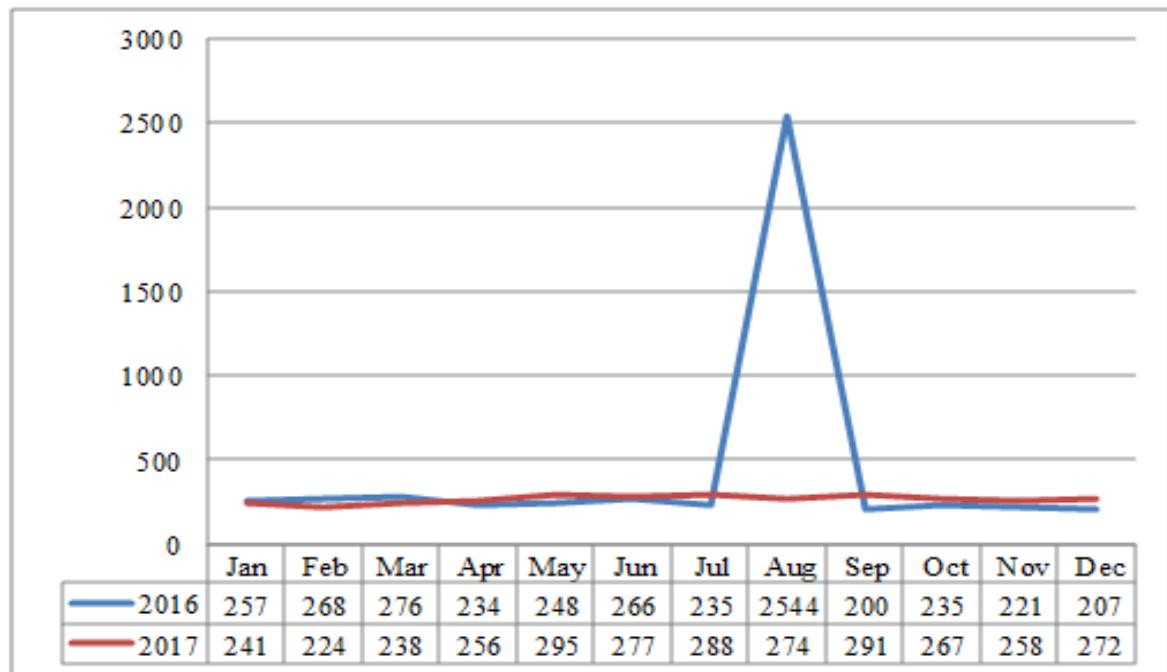
3.6. Transportes Transports

3.6.1. Veículos registrados, por tipo de veículo em 2013até 2017 Vehicle registration by type of vehicle in 2013 to 2017

Tipo de veículo	2013	2014	2015	2016	2017	Type of vehicle
Motociclos	8,075	12,436	13,876	16,307	18,125	Motorcycle
Ligeiros de passageiros	6,421	10,581	2,133	1,766	2,010	Light for passengers
Ligeiros de mercadorias	1,259	1,339	1,500	1,128	1,535	Light for cargo
Pesados	223	7,901	292	297	299	Heavy
Total	15,978	32,257	17,801	19,498	21,969	Total

Fonte/Source: Direção Nacional dos Transportes Terrestres/National Directorate for Land Transports

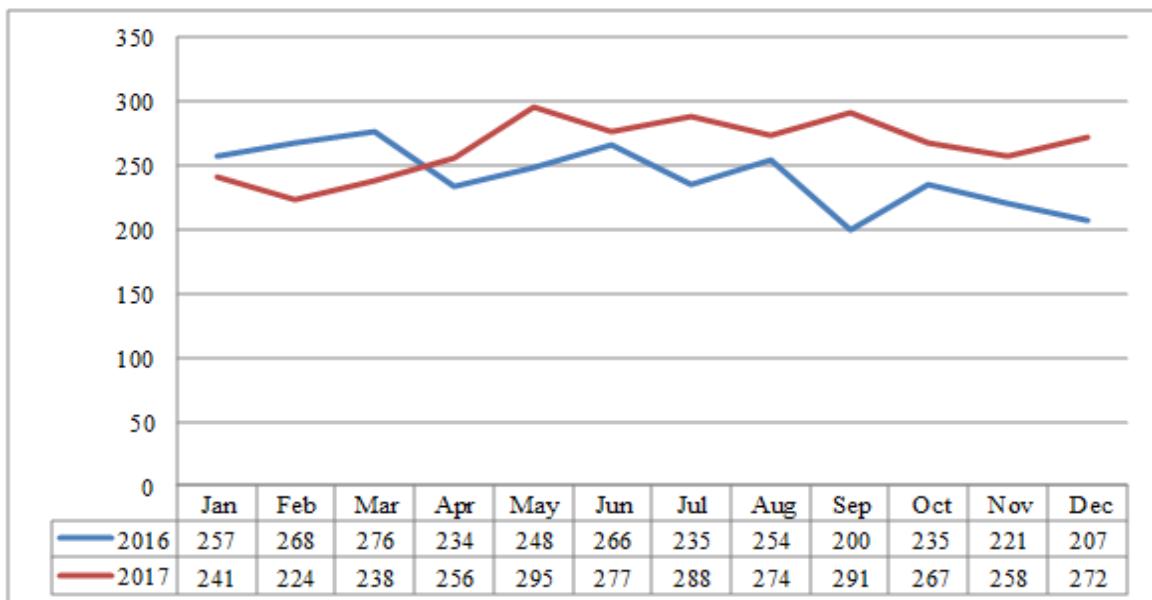
3.6.2. Chegadas de vôo por mês, 2016 e 2017 Flight arrivals by months, 2016 and 2017



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto / Airport operation department

3.6.3. Partidas de vôo por mês, 2016 e 2017

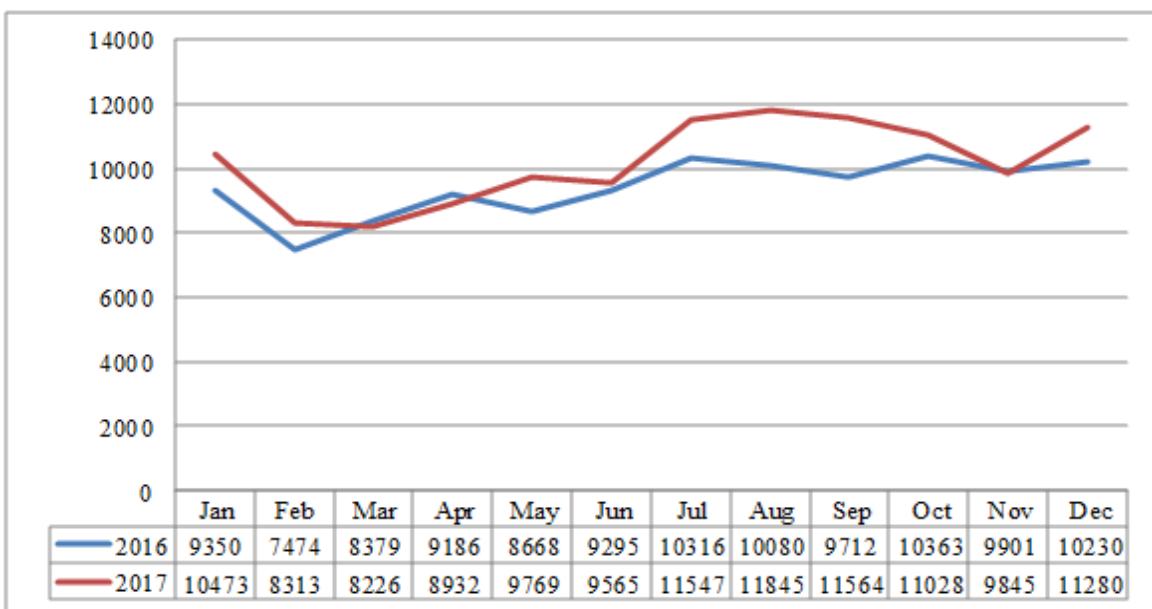
Flight departures by months, 2016 and 2017



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department

3.6.4. Chegadas de passageiros via aéreo em 2016 e 2017

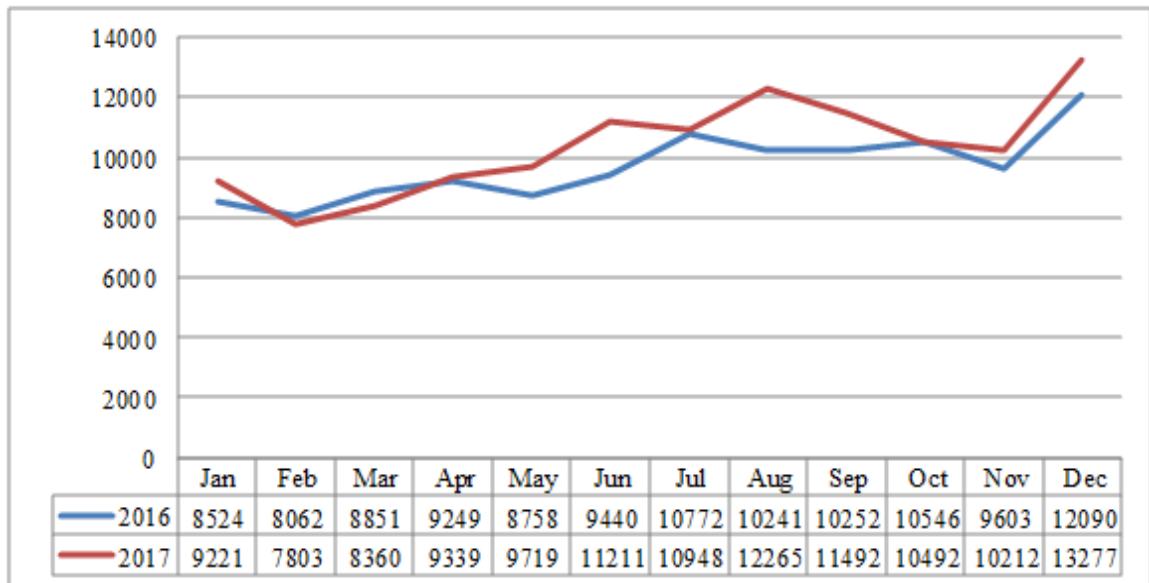
Passengers arrivals by air in 2016 and 2017



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department

3.6.5. Partidas de passageiros via aéreo em 2016 e 2017

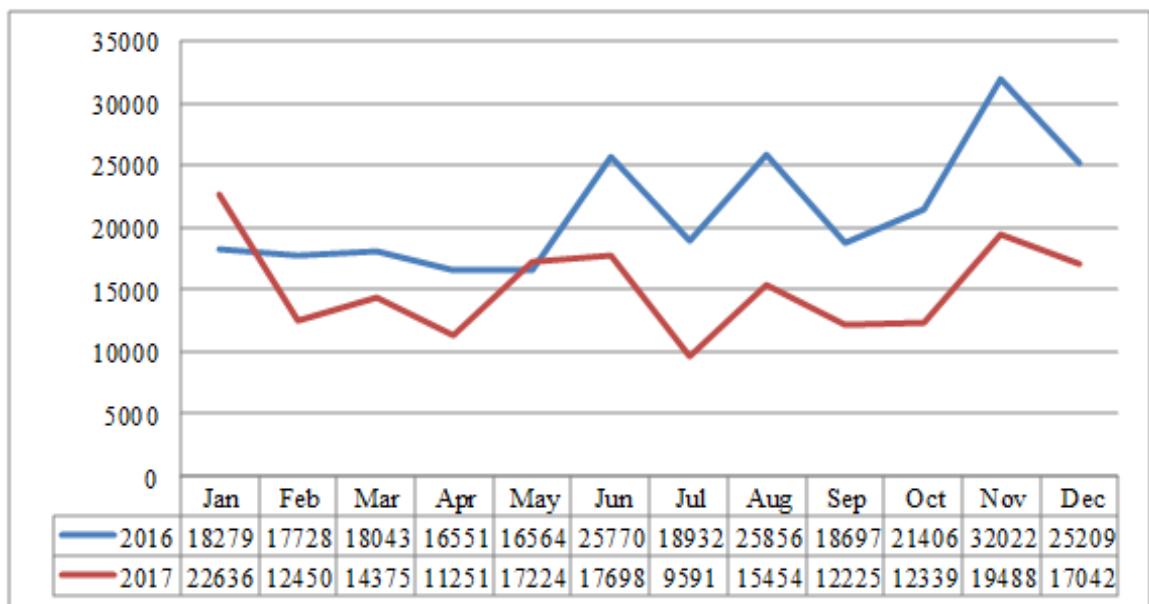
Passengers departures by air in 2016 and 2017



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department

3.6.6. Carga P/Kg chegadas de aéreo em 2016 e 2017

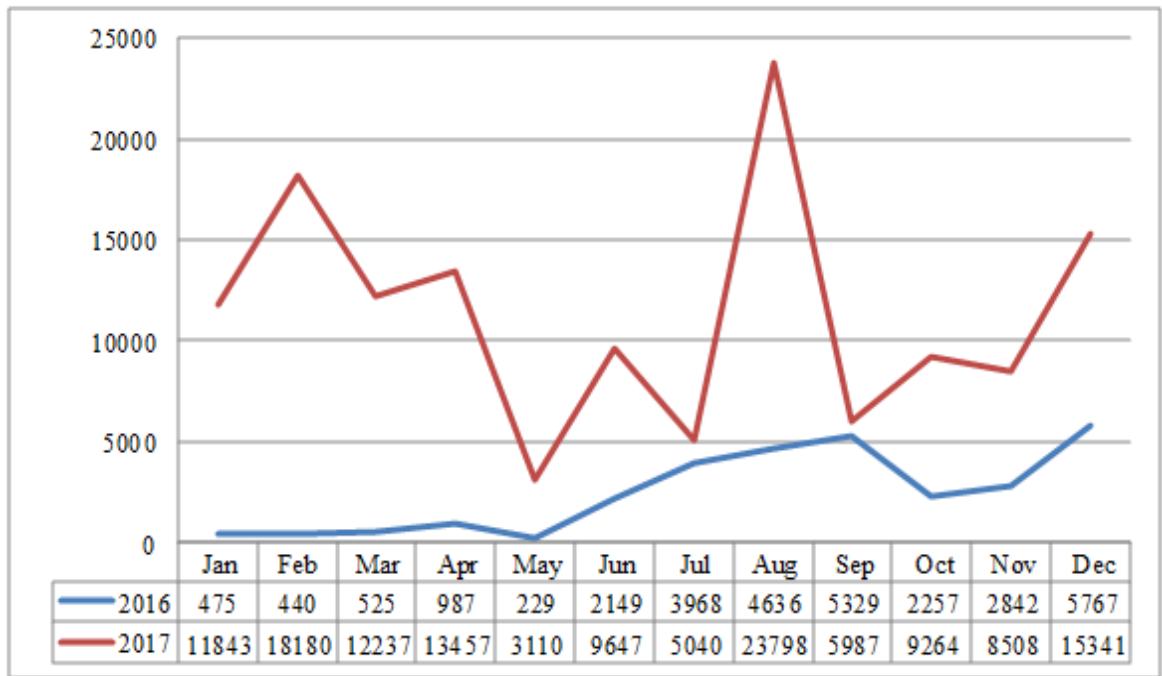
Cargo P/Kg arrivals by air in, 2016 and 2017



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department

3.6.7. Carga P/Kg Partidas de aéreo em, 2016 e 2017

Cargo P/Kg departures by air in, 2016 and 2017



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department



3.7. Comunicações Communications

3.7.1. Subscritores de serviços telefónicos, por tipo em 2012 até 2017 Telephone services subscribers by type in 2012 to 2017

Diskripcão	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Description
Rede fixa (Nº)	2966	9,424	5,980	3,965	3,554	2,924	Fixed phones (Nº)
Variação anual (%)	-1.1%	-19.5%	-36.55%	-33.68%	-10.37%	-17.73%	Annual change (%)
Rede móvel (Nº)	602,481	624,465	625,749	827,685	561,679	381,379	Cellular phones (Nº)
Variação anual (%)	27.4%	-9.2%	0.21%	32.27%	32.14%	-32.10%	Annual change (%)

Fonte/Source: Timor Telecom



3.7.2. Subscritores de serviços de internet no ano 2012 até 2017 Internet services subscribers in 2012 to 2017

Diskrição	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Description
Subscritores de internet	64,733	54,370	120,191	190,444	131,074	90,907	Internet subscribers

Fonte/Source: ARCOM, Ministério das Infraestruturas/ARCOM, Ministry of Infrastructure

3.7.3. Número de correios em Timor-Leste por Municípios, 2017 Number of post office in Timor-Leste by Municipalities, 2017

Municipios	Posto Ofisio	Auxiliar Posto Ofisio	Total
Aileu	0	0	0
Ainaro	0	1	1
Baucau	1	0	1
Bobonaro	0	1	1
Covalima	0	1	1
Dili	1	1	2
Ermera	0	1	1
Lautem	0	1	1
Liquica	0	0	0
Manatuto	0	0	0
Manufahi	0	1	1
Oecusse	0	1	1
Viqueque	0	1	1
Total	2	9	11
Municipalities	Office Post	Auxiliary Post Office	Total

Fonte/Source: Correios Nacional / East Timor Post Office



3.7.4. Cartas Nacionais através do Correio por Mês, 2017

National Letters alert by mail by month, 2017

Mês	Carta ordenário	Registo	Total
Janeiro/January	450	830	1,280
Fevereiro/February	56	58	114
Março/March	349	104	453
Abril/April	366	46	412
Maio/May	844	66	910
Junho/June	2,980	60	3,040
Julho/July	3,163	53	3,216
Agosto/August	3,238	38	3,276
Setembro/September	1,142	44	1,186
Outubro/October	139	51	190
Novembro/November	8,703	37	8,740
Dezembro/December	319	407	726
Total	21,749	1,794	23,543
Months	Letter ordinary	Registration	Total

Fonte/Source: Correios Nacional / East Timor post office

3.7.5. Cartas estrangeiras através do correio em Timor-Leste, 2017

Foreign Letters alert by mail in Timor-Leste, 2017

Mês	Carta Ordenario	Registo	Total
Janeiro/January	2,540	125	2,665
Fevereiro/February	771	71	842
Março/March	1,582	158	1,740
Abril/April	1,920	152	2,072
Maio/May	2,354	198	2,552
Junho/June	2,021	127	2,148
Julho/July	3,564	258	3,822
Agosto/August	1,985	198	2,183
Setembro/September	2,362	153	2,515
Outubro/October	1,694	286	1,980
Novembro/November	1,886	129	2,015
Dezembro/December	4,439	140	4,579
Total	27,118	1,995	29,113
Months	Letter ordinary	Registration	Total

Fonte/Source: Correios Nacional / East Timor post office



3.8. Estabelecimentos hoteleiros Hotel establishments

3.8.1. Dormidas e hóspedes nos maiores hotéis em 2014 até 2017 Nights spent and guests in the largest hotels in 2014 to 2017

Diskrição	2014	2015	2016	2017	Description
Hotéis	18	18	18	18	Hotels
Quartos	886	907	729	595	Rooms
Camas	1,115	1,160	844	702	Beds
Dormidas	77,982	88,341	66,935	31,105	Nights spent
Hóspedes	16,102	16,313	13,018	8,777	Guests

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

Observações : Resultado do inquérito dos maiores hotéis de Timor-Leste (hotéis 20 e mais quartos), realizado por trimestre (cobrindo os anos de 2015 a 2016) e em 2017 (2015 como ano de referência). Taxa de resposta de 94,4%, 100% e 94,4% respectivamente para os anos 2015, 2016 e 2017

Remarks : Based on the results of the Hotels Survey which covered the largest hotels in Timor-Leste (20 or more rooms) performed by quarter (covering years 2012 to 2017) and in 2017 (reference year 2014). Response rate of 94.4, 100% and 94,4% respectively for the years 2015, 2016 e 2017



3.8.2. Resultado do inquérito aos maiores hotéis em 2017

Results of the largest hotels survey, 2017

Hotéis (№)	Quartos (№)	Camas (№)		Dormidas (№)		Hóspedes (№)	
		individual	dupla	de nacionais	de estrangeiros	nacionais	estrangeiros
18	595	266	393	4,053	27,052	1,222	7,555
<i>Hotels</i> (№)	<i>Rooms</i> (№)	<i>Single</i>	<i>Double</i>	<i>of nationals</i>	<i>of foreigner</i>	<i>nationals</i>	<i>foreigner</i>
				<i>Nights spent (№)</i>			<i>Guests (№)</i>

Continua..

To be Continued...

Trabalhadores permanentes №	Salário médio mensal (USD)	Preço médio dos quartos (USD)	Proveitos %		
			aposentos	restauração e bebidas	diversos
263	-	682.61	62.2	36.7	1.1
<i>Permanent employees №</i>	<i>Average monthly salary (USD)</i>	<i>Average room rate (USD)</i>	<i>accommoda- tion</i>	<i>Restaurant and bar</i>	<i>Miscellaneous Sales (%)</i>

Fonte/Source : Direção Geral de Estatística/General Statistics Directorate

Observações: Resultado do inquérito dos maiores hóteis de Timor -Leste

(hotéis 20 e mais quartos), realizado em 2017 (2014 como ano de referência).

Remarks: Based on the results of the Hotels Survey which covered the largest hotels in Timor -Leste (20 or more rooms) conducted in 2017 (reference year 2014).



3.9. Comércio Internacional International Trade

3.9.1. Exportações e Importações em 2012 até 2017 Exports and Imports in 2012 to 2017

Diskrição	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Description
Exportações domésticas	30,793	16,049	13,868	11,074	25,274	14,850	Domestic exports
das quais café	18,813	15,781	13,773	23,800	23,963	14,660	of which coffee
Re-exportações	46,100	37,229	25,197	27,366	136,526	9,651	Re-exports
Total Exportações	76,893	53,278	39,065	38,440	161,800	24,857	Total Exports
Importações de mercadorias	664,014	523,391	55,080	487,969	508,192	554,540	Merchandise imports
Outras importações	6,107	5,433	3,580	3,304	3,511	33,994	Non-merchandise imports
Total Importações	670,121	528,824	553,659	491,273	511,704	588,534	Total Imports
Balança Comercial	-593,229	-579,131	-514,594	-452,833	-350,178	563,677	Trade Balance

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

Observações:

Dados relativos às importações de mercadorias foram revistos para ter em conta os novos códigos aduaneiros acionais.

Por razões de arredondamento, os totais podem não corresponder à soma das parcelas indicadas.

Remarks:

The data on merchandise imports were revised and reflect the New Customs Regime Codes due to the introduction of new National Procedure Codes.

Any difference between totals and parcels is due to rounding off.



3.9.2. Importações de mercadorias por secções da CTCI em 2014 até 2017 Imports of goods by sections of the SITC in 2014 to 2017

10³ USD

Diskripcão	2014	2015	2016	2017	Description
Importações de mercadorias das quais:	550,080	487,969	508,192	389,875	Merchandise imports, of which:
. Veiculos, outros tractors, ciclos e material circulante e peças e acessórios	75,120	69,759	64,399	69,563	. Vehicles, others than railway or tramway rolling stock and parts and accessories thereof
. Combustiveis ninerais, óleos minerais e produtos da sua destilação	159,901	69,759	95,749	120,225	. Mineral fuels, mineral oils and products of their distillation
. Reatores nucleares, caldeiras, máquinas, aparelhos e peças mechanoical mesmos	31,643	120,561	47,576	39,127	. Nuclear reactors, boilers, machinery and mechanical appliances parts there of
. Máquinas, aparelhos e equipamentos e suas partes gravação ou de reprodução: televisão, etc.	28,863	32,283	32,138	29,128	. Electrical machinery and equipment and parts thereof sound recorders and reproducers; television etc.
. Cereais	32,215	45,829	35,365	33,029	. Cereals
. Bebidas, líquidos alcoólicos e vinagres	21,162	24,696	28,448	22,620	. Beverages, spirits and vinegar
. Ferro ou artigos de aço	12,450	23,087	15,485	12,908	. Iron or steel articles
. Sal, enxofre, terras, pedras, gesso cal e cimento	12,453	10,776	18,938	25,094	. Salt; sulfur; earths, stone; plastering materials lime and cement
. Carnes e miudezas, comestíveis	8,120	14,331	14,053	22,704	. Meat and edible meat offal
. Preparação de cereais de amido, farinha ou leite: pastelaria	6,377	2,102	11,870	15,473	. Preparations of cereals, flour starch or milk; pastry cooks
Outras importações	3,580	5,648	3,511	164,669	Non-merchandise imports
Total Importações	553,659	491,273	511,704	554,544	Total Imports

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

Observações:

CTCI - Classificação Tipo de Comércio Internacional
n.e. - não especificados.

Dados relativos às importações de mercadorias foram revistos para ter em conta os novos códigos aduaneiros nacionais.

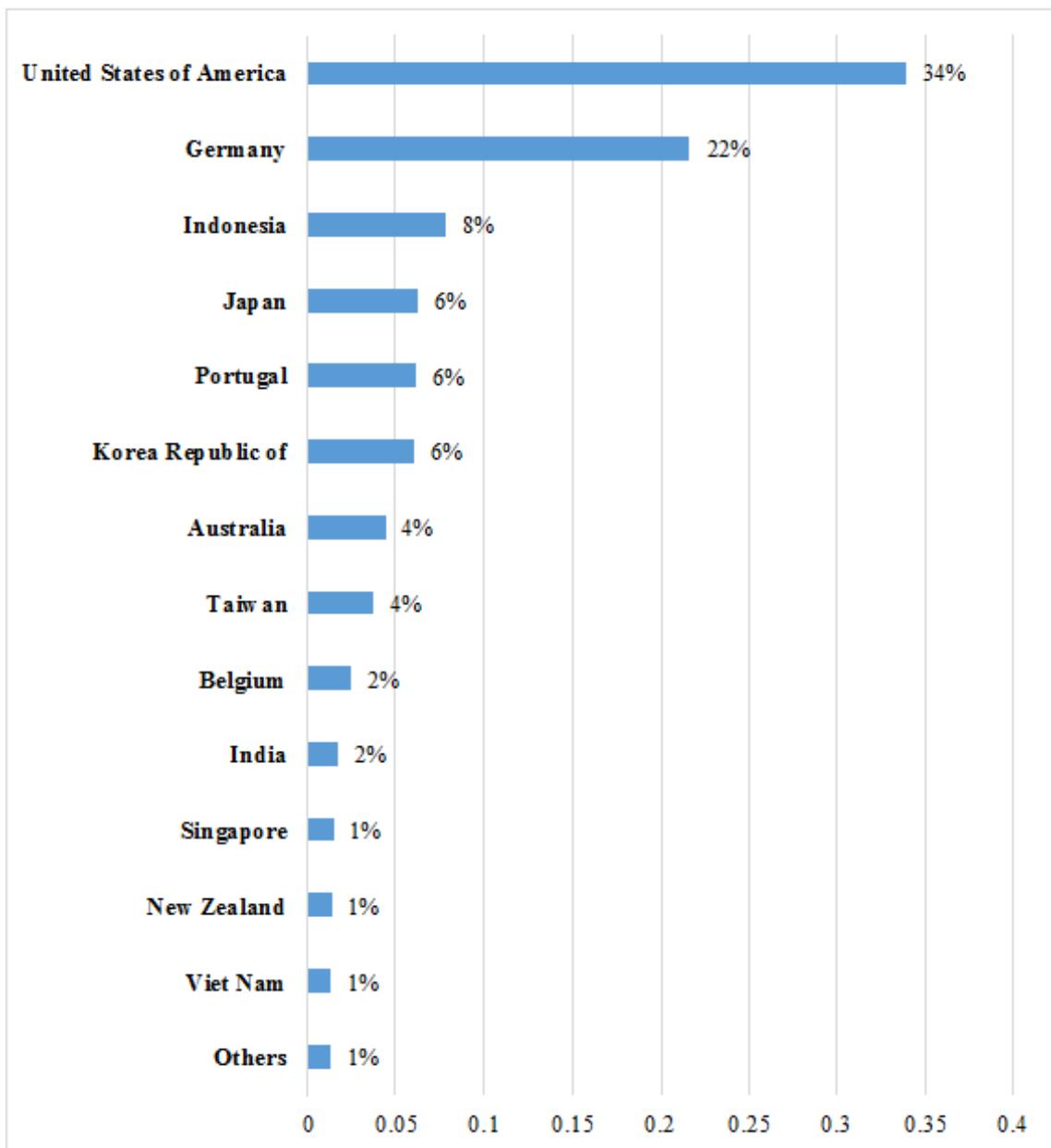
Remarks:

SITC - Standard International Trade Classification

n.e.s. - not elsewhere specified.

The data on merchandise imports were revised and reflect the New Customs Regime Codes due to the introduction of new National Procedure Codes.

3.9.3. Exportações País de Destinado, 2017 Exports Country of Destination, 2017



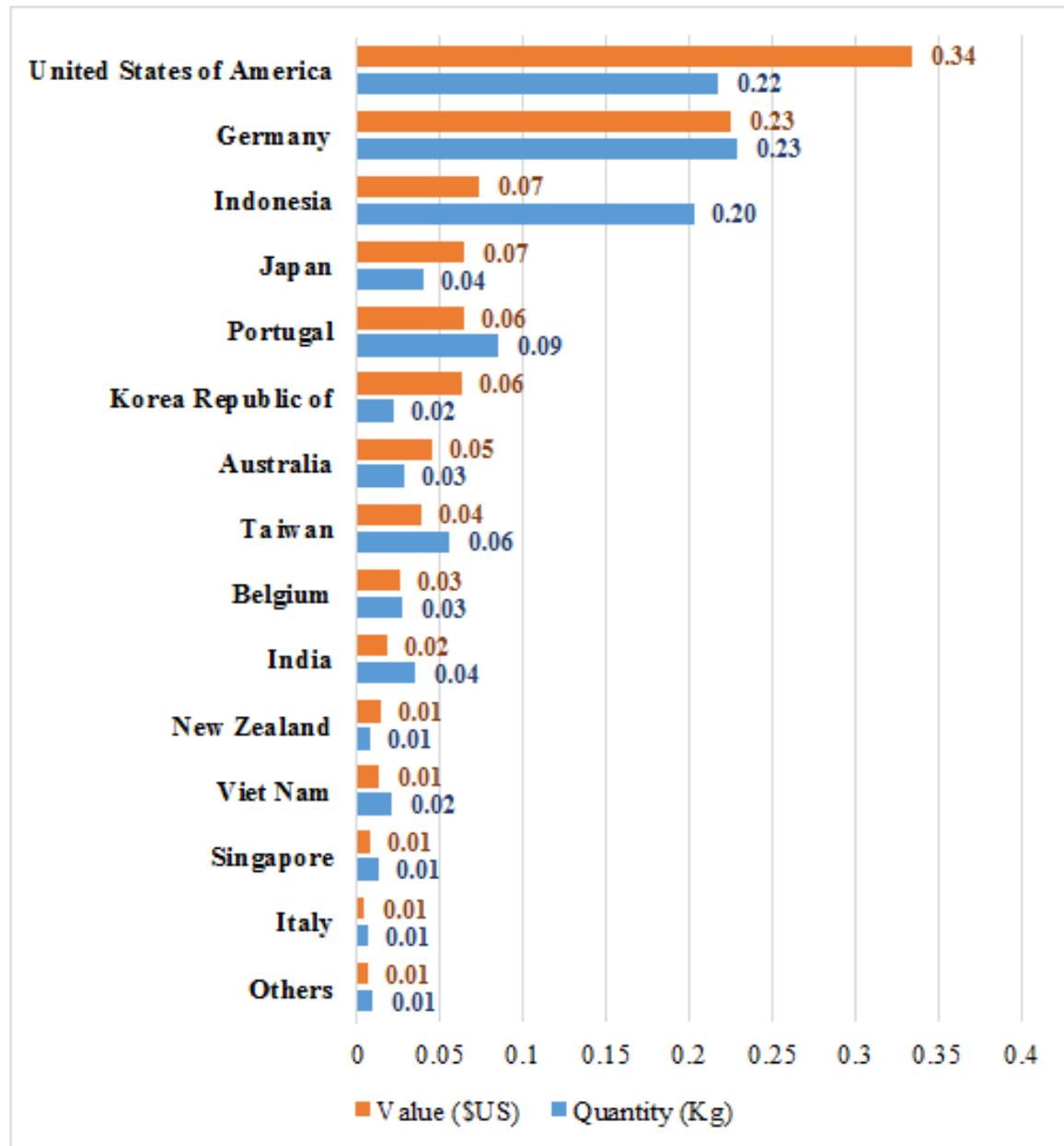
Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

Observações: Considerado o valor das exportações e importações.

Remarks: Based on the value of exports and imports.

3.9.4. Principais parceiros exportações do café em 2017

Main partners coffee exports, 2017



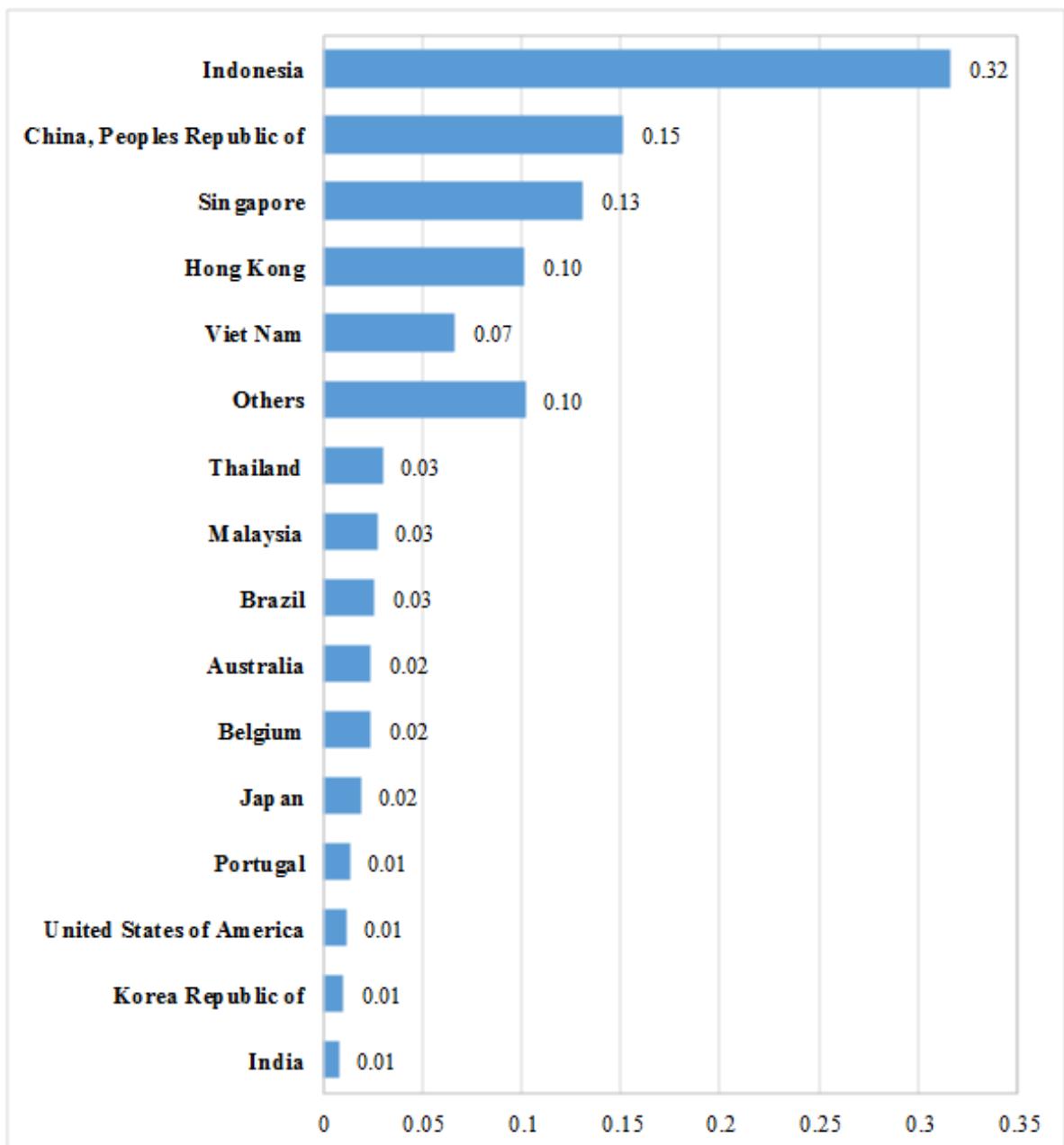
Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

Observações: Considerado o valor das exportações e importações.

Remarks: Based on the value of exports and imports.

3.9.5. Principais Países Fornecedores, 2017

Main Supplier countries, 2017



Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

Observações: Considerado o valor das exportações e importações.

Remarks: Based on the value of exports and imports.

3.9.6. Importações de mercadorias segundo a CGCE e as classes básicas de bens no SCN em 2012 até 2017
Merchandise imports by Broad Economic Categories (BEC) and by basic classes of goods in the SNA
in 2012 to 2017

Classificação por Grandes Categorias Económicas (CGCE)	2012	2013	2014	2015	2016	2017	Broad Economic Categories (BEC)
Bens de capital	262,894	31,840	403,91	943,750,43	86,542	74,192	Capital goods
. Bens de capital (excepto material de transporte)	245,505.	23,624.7	316,78	685,097,88	61,40	50,642	· Capital goods (except transport equipment)
. Material de transporte destinado à indústria	17,388.6	8,215.0	871,2	258,652,55	25,302	23,550	· Transport equipment, industrial
Bens intermédios	12,342	47,082	353,51	118,353,862,7	145,074	154,270	Intermediate goods
. Produtos alimentares e bebidas, primários, principalmente para indústria	4,758,6	10,245.1	102,89	329,504,8	11,878	6,778	· Food and beverages, primary, mainly for industry
. Produtos alimentares e bebidas, transformados, principalmente para indústria	7,583,6	36,837,4	250,61	119,626,40	15,865	24,411	· Food and beverages, processed, mainly for industry
. Fornecimentos industriais não especificados noutras categorias, primários	17,143,5	64	41	158,305,07	10,552	14,692	· Industrial supplies not elsewhere specified, primary
. Fornecimentos industriais não especificados noutras categorias, transformados	95,826,9	141,493,5	155,832	665,621,42,7	82,138	85,149	· Industrial supplies not elsewhere specified, processed
. Combustíveis e lubrificantes, primários	144,2	9,18 4	965	146,20	49	115	· Fuels and lubricants, primary
. Combustíveis e lubrificantes, transformados (outros que não carburantes para motores)	1,013,4	22,243 0	146,53	844,576	977	975	· Fuels and lubricants, processed (other than motor spirit)
. Peças e acessórios dos bens de capital (excepto material de transporte)	33,590,7	246,39 8	316,78	861,860,8	13,092	8,962	· Parts and accessories of capital goods (except transport equipment)
. Partes e acessórios de material de transporte	9,714,8	103,72 6	105,98	112,257,21	10,524	13,188	· Parts and accessories of transport equipment

Continua...

To be Continued...

*Continuação 3.9.6.
Continued 3.9.6.*

Classificação por Grandes Categorias Económicas (CGCE)							2012	2013	2014	2015	2016	2017	Broad Economic Categories (BEC)
Bens de consumo	59,100	447,617	323,118	131,368,172			160,934	187,998	Consumption goods				
• Produtos alimentares e bebidas, primário, principalmente para consumo dos particulares	1,694.7	50,507.9	65,563	683,407,7			6,302	10,063	. Food and beverages, primary, mainly for household consumption				
• Produtos alimentares e bebidas, transformados, principalmente para consumo dos particulares	57,404.8	397,109	257,555	706,577,85			95,007	109,063	. Food and beverages, processed, mainly for household consumption				
• Material de transporte, não destinado à indústria	8,657.2	6,282.0	9,119	118,374,46			14,059	16,365	. Transport equipment, non-industrial				
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, duradouros	5,971.2	20,258.2	22,808	682,606,6			7,403	7,293	. Consumer goods not elsewhere specified, durable				
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, semi-duradouros	9,617.9	224.9	642	132,797,67			12,159	17,634	. Consumer goods not elsewhere specified, semi-durable				
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, não duradouros	20,035.3	463.6	268,337	219,330,31			26,005	27,580	. Consumer goods not elsewhere specified, non-durable				
Bens mistos	125,313	68,187	59,786	143,872,260			116,018	138,093	Omitted goods				
• Carburantes para motores	101,129	57,713	48,653	115,290,198			90,875	112,824	. Motor spirit				
• Automóveis para transporte de passageiros	24,183	10,474	11,132	276,439,00			24,321	25,227	. Passenger motor cars				
• Bens não especificados noutras categorias	262	5,906	1,272	938,162			823	24	. Goods not elsewhere specified				
TOTAL importações de mercadorias	459,648	594,727	458,645	487,969,337.			508,569	554,553	TOTAL merchandise imports				

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

Observações/Remarks: Vide notas explicativas na página 89/ See explanatory notes on page 89



3.10. Balanço de Pagamentos em 2013 até 2017 Balance of Payments in 2013 to 2017

Diskrição	2014/P	2015/P	2016/P	2017/P	Description
Balança corrente excluindo Outros renda primária	(723,782)	(779,420)	(751,675)	(661,618)	Current Account Exclude other primary income
I. Balança corrente	1,093,183	199,447	(527,957)	(239,921)	I. Current Account
A. Bens e Serviços	(1,196,707)	(1,215,347)	(1,070,062)	(913,725)	A. Goods and
1. Bens, fob	(602,962)	(635,394)	(538,571)	(664,522)	1. Goods, fob
Crédito, fob	15,508	18,048	20,045	16,694	Exports, fob
Débito, fob	(618,470)	(653,442)	(558,616)	(681,216)	Imports, fob
2. Serviços	(593,745)	(579,953)	(531,491)	(248,761)	2. Services
Crédito	73,785	73,554	76,735	215,729	Exports
Transportes	921	1,541	1,640	9,125	Transportation
Viagens e turismo	35,366	51,114	57,752	188,176	Travel
Outros serviços, Incluindo serviços governamentais	12,568	15,803	15,023	16,471	Other services, including govt. services, n.i.e.
Débito	(667,530)	(608,226)	(608,226)	(464,490)	Imports
Transportes	(66,649)	(71,760)	(63,168)	(73,581)	Transportation
Viagens e turismo	(92,803)	(83,257)	(102,122)	(136,904)	Travel
Outros serviços, incluso serviços governamentais	(280,630)	(290,071)	(163,355)	(125,227)	Other services, in- cluding govt ser- vices, n.i.e.
B. Rendimentos Primario	2,133,525	1,289,985	543,148	734,552	B. Primary Income
1. Rendimento de trabalho	659	120	(300)	1,047	1. Compensation of employees
Crédito	4,470	4,128	4,128	4,128	Credit
Débito	(3,811)	(4,008)	(4,428)	(3,081)	Debit
2. Rendimentos de Investimento	315,901	310,998	319,730	311,809	2. Investment income
Crédito	332,907	324,652	341,872	342,304	Credit
Débito	(17,006)	(13,653)	(22,142)	(30,495)	Debit
3. Outro renda primaria rendimento do JPDA), Crédito1/	1,816,965	978,867	223,718	421,697	3. Other primary income (income from JPDA), credit 1/
C. Renda Secundaria	156,364	124,809	(1,043)	(60,748)	C. Secondary Income
Crédito	331,622	333,070	231,910	201,772	Credit
Débito	(175,257)	(208,262)	(232,952)	(262,520)	Debit

Continuação
To be Continued



Diskrição	2014/P	2015/P	2016/P	2017/P	Description
II. Balança de capital	13,745	29,006	29,865	34,030	II. Capital account
III. Balança financeira	(1,378,097)	32,166	485,480	475,241	III. Financial account
1. Investimento Directo	36,677	30,329	(7,188)	6,716	1. Direct investment
1.1 Investimento de Timor-Leste no exterior	(12,667)	(12,667)	(12,667)	-	1.1 Timor-Leste's direct investment abroad
1.2 Investimento do exterior em Timor-Leste	49,344	42,995	5,479	6,716	1.2 Non-residents' direct investment in Timor-Leste
2. Investimento de carteira	(1,384,749)	150,790	690,059	340,386	2. Portfolio investment
2.1 Activos ^{2/}	(1,384,749)	150,790	690,059	340,386	2.1 Assets ^{2/}
2.2 Passivos	-	-	-	-	2.2 Liabilities
3. Outro Investimento	(30,025)	(148,953)	(197,391)	128,139	3. Other investment
3.1 Activos ²	(58,030)	(179,509)	(202,523)	86,920	3.1 Assets ^{2/}
3.2 Passivos	28,005	30,556	5,132	41,219	3.2 Liabilities
IV. Resultado Global	(271,170)	260,619	(12,612)	269,350	IV. Grand Total
V. Erros e omissões	(105,107)	(40,844)	(144,186)	(5,867)	V. Errors and omissions
VI. Equilíbrio global (IV+V)	(376,277)	(76 588)	(156,797)	263,483	VI. BOP Position (IV+V)
VII. Variação na Res. Internacional Líq. do BM (aum = -)	376,277	219 775	156,797	(263,483)	VII. Change in Reserve Assets
Por memória	2014/P	2015/P	2016/P	2017/p	Memorandum Item
a) Posição dos Activos de	311,467	437,867	(66,088)	544,435	a) Reserve Assets Position
b) variação de activos reservas+ investimento líquido em ativos financeiros do Fundo de Riqueza Soberana (Fundo Petrolífero)	1,384,373	(150,570)	(704,218)	(340,125)	b) Change in Reserve Assets +Net Porto folio Investment Assets Transaction from Sovereign wealth Fund (Petroleum Fund)
c) Posição do Fundo de Riqueza Soberana (Fundo Petrolífero)	16,538,618	16,217,573	15,844,327	16,799,313	c) Sovereign Wealth Fund (Petroleum Fund) Assets Position Value as of end-period

Fonte/Source: BCTL - Banco Central Timor-Leste/CBTL - Central Bank of Timor-Leste
<http://www.bancocentral.tl/en/bop.asp>



Observações:

^p/dados oficiais preliminares.

¹inclui rendimentos (royalties e receitas fiscais) da Área Conjunta de Desenvolvimento Petrolífero (JPDA), um território conjunto de Timor-Leste e da Austrália.

²um sinal positivo denota uma diminuição dos activos; um sinal negativo um aumento dos activos, de acordo com o manual da Balança de Pagamentos.

n.i.n.r. - não incluído noutra rubrica.

f.o.b. - franco a bordo.

Os dados da Balança de Pagamentos relativos às Exportações e Importações de Mercadorias não coincidem com os dados do comércio internacional publicados pela Direção Geral de Estatística, visto reflectirem os ajustamentos necessários feitos pela Autoridade Bancária e de Pagamentos de Timor-Leste.

Remarks :

^p/official preliminary estimates.

¹includes income (royalties & taxes) from the Joint Petroleum Development Area (JPDA), a joint territory of Timor-Leste and Australia.

²a positive sign denotes a decrease in assets; a negative sign, an increase in assets, based on Balance of Payments Manual.

n.i.e. - not included elsewhere.

f.o.b. - free on board.

The Balance of Payments data on Exports and Imports of Goods differ from the data on International Merchandise Trade statistics (IMTS) published by the General Statistics Directorate, as they reflect the necessary adjustments by the Banking and Payments Authority to the IMTS data for coverage and other.



Direcção Geral de Estatística
Rua de Caicoli, PO Box 10
Dili, Timor-Leste
www.statistics.gov.tl
dge@mof.gov.tl

www.statistics.gov.tl